

COMMUNAUTES EUROPEENNES

**MODIFICATIONS AUX
COMPTES DE GESTION ET BILANS FINANCIERS**

afférents aux opérations du budget
de l'exercice 1974

SECTION III • COMMISSION

Pour tout renseignement relatif au présent compte de gestion, s'adresser :

- 1) en ce qui concerne la partie « Recettes »,
à la Division « Ressources propres et finances »
(Tél. Bruxelles 735 00 40/ ext. 2994) ;
- 2) en ce qui concerne la partie « Dépenses »,
à la Division « Comptabilité, gestion et informations financières »
(Tél. Bruxelles 735 00 40/ ext. 3852).

COMMUNAUTES EUROPEENNES

**MODIFICATIONS AUX
COMPTES DE GESTION ET BILANS FINANCIERS**

afférents aux opérations du budget
de l'exercice 1974

SECTION III • COMMISSION

K O M M I S S I O N

FORKLARENDE BEMÆRKNING

A/ Kommissionens forvaltningsregnskab for regnskabsåret 1974 har måttet rettes, for at der kunne tages hensyn til følgende to forhold:

1. Rådets beslutning under dets samling 15. og 16. juli 1975 om kun at overføre 1.757.809,05 RE til konto 5302 i budgettet i stedet for de 3.189.852,24 RE, om hvis overførsel Kommissionen havde anmodet i medfør af artikel 6, stk. 1 (b), i finansforordningen.
2. Indgåelse af kompromis'et om fastsættelse af medlemsstaternes andele for regnskabsreferenceåret 1970; derfor har det været nødvendigt på ny at beregne beløbet for hver enkelt medlemsstats deltagelse i finansieringen af budgettet for regnskabsårene 1971 til 1974.

B/ For at skabe forbindelse med regnskabet for regnskabsåret 1974 har man ment at burde genoptrykke samtlige sider i en oversigt, hvori ændringerne har måttet indføres, fremfor kun at indsætte de sider, hvori ændringer optræder. Kun oversigt nr. 3 danner undtagelse fra denne regel.

Desuden er pagineringen den samme som den, der forekommer i de oprindelige bind. Bogstavet "R" er føjet til numrene på de sider, som indeholder oversigterne over bevillinger til forskning og investering, for at skelne dem fra oversigterne i det almindelige budget.

C/ For regnskabsårene 1971 til 1973 er der kun blevet indsat de oversigter, der viser den nye beretning af andelene.

De derved fremkomne ændringer i hovedoversigten over indtægter forekommer kun i kolonnen "Tilgodehavender overført fra regnskabsåret 1973" i regnskabet for regnskabsåret 1974; det betyder, at rettelserne for de tre regnskabsår er blevet samlet, og at de konstaterede tilgodehavender, som endnu skal inddrives og overføres til 1974, er blevet rettet i overensstemmelse hermed.

Da der i årene 1971 og 1972 ikke har været andre tillægsprogrammer end de, der er finansieret ved ad hoc-fordelingsnøgler, har der ikke skullet foretages nogen ændring i fordelingen mellem de ovenfor anførte regnskabsårs bevillinger til forskning og investering.

K O M M I S S I O N

ERLÄUTERUNG

A/ Die Haushaltsrechnung der Kommission für das Haushaltsjahr 1974 mußte korrigiert werden, um den folgenden beiden Tatsachen Rechnung zu tragen:

1. Beschuß des Rates auf der Tagung vom 15./16. Juli 1975, im Rahmen des Postens 5302 des Haushaltsplans nur 1.757.809,05 RE zu übertragen und nicht 3.189.852,24 RE, wie von der Kommission in Anwendung von Artikel 6 Absatz 1 Buchstabe (b) der Haushaltsordnung beantragt worden war;
2. Annahme der Kompromißlösung für die Festsetzung der Anteile der Mitgliedstaaten für das Bezugshaushaltsjahr 1970; infolgedessen mußten die Anteile der einzelnen Mitgliedstaaten an der Finanzierung der Haushalte für die Haushaltjahre von 1971 bis 1974 neu berechnet werden.

B/ Um die Übereinstimmung mit der Haushaltsrechnung 1974 zu gewährleisten, entschloß man sich, lieber sämtliche Seiten von Tabellen, die geändert werden mußten, erneut zu veröffentlichen, anstatt nur die geänderten Seiten einzufügen. Nur bei Tabelle 3 ist eine Ausnahme gemacht worden.

Außerdem wurden die gleichen Seitenzahlen wie in den ursprünglichen Bänden verwendet. Auf den Seiten mit den Tabellen über die Forschungs- und Investitionsmittel wurden die Seitenzahlen mit dem Buchstaben "R" versehen, um sie von den Tabellen des Gesamthaushaltsplans zu unterscheiden.

C/ Für die Haushaltjahre 1971 bis 1973 wurden lediglich die Tabellen eingefügt, auf denen die neu berechneten Finanzierungsanteile angegeben sind.

Die daraus resultierenden Änderungen in der Hauptübersicht über die Einnahmen tauchen nur in der Spalte "Aus dem Haushaltsjahr 1973 übertragene Forderungen" der Haushaltsrechnung 1974 auf; dies bedeutet, daß die Berichtigungen für die drei Haushaltjahre zusammengefaßt und die noch einzuziehenden und auf 1974 übertragenen festgestellten Forderungen entsprechend berichtet worden sind.

Da die ergänzenden Programme der Jahre 1971 und 1972 ausnahmslos mit Hilfe besonderer Aufbringungsschlüssel finanziert wurden, brauchte die Aufgliederung der Forschungs- und Investitionsmittel der betreffenden Haushaltjahre nicht geändert zu werden.

C O M M I S S I O N

Explanatory Note

- A. The Annual Revenue and Expenditure Account of the Commission for the financial year 1974 has been corrected to take account of two events :
1. The approval by the Council during its meeting of 15th and 16th July 1975 to carry forward only 1.757.809,05 u.a. under item 5302 of the budget instead of 3.189.852,24 u.a. which had been requested by the Commission in accordance with Article 6 § 1 (b) of the Financial Regulation. The accounts had been produced on the assumption that the Council would approve the full amount.
 2. The adoption of the compromise on the establishment of the relative shares of the Member States for the reference year 1970. This has required the recalculation of their participation in the financing of the budgets for the years 1971 to 1974.
- B. In order to facilitate reference to the 1974 accounts, all the pages in a particular table with the exception of Table 3 have been reproduced rather than just those which have been corrected. Furthermore, the page numbers are the same as those allocated in the original volumes of the accounts. The letter 'R' has been added to the page numbers of the tables for the research and investment appropriations in order to distinguish them from the general budget.
- C. For the years 1971 to 1973, only the tables of the recalculation of the relative shares have been included. The resulting modifications to the main table of receipts are shown only in the column "Droits reportés de l'exercice 1973", in the 1974 accounts; i.e. the total modifications for the three years have been combined together and the outstanding entitlements carried forward to 1974 adjusted accordingly. No modifications to the 1971 and 1972 calculations for the research and investment appropriations are included as the complementary programmes in those years were financed by 'ad hoc' arrangements.

C O M M I S S I O N

NOTE EXPLICATIVE

A/ Le compte de gestion de la Commission pour l'exercice 1974 a dû être corrigé pour tenir compte des deux faits suivants :

1. La décision du Conseil, dans sa session des 15 et 16 juillet 1975, de ne reporter que 1.757.809,05 UC au titre du poste 5302 du Budget, au lieu des 3.189.852,24 UC dont le report avait été demandé par la Commission en application de l'article 6 § 1 (b) du règlement financier.
2. L'adoption du compromis quant à la fixation des parts relatives des Etats membres pour l'exercice de référence 1970 ; de ce fait, il a été nécessaire de calculer à nouveau, pour chaque Etat membre, le montant de sa participation dans le financement des budgets des exercices 1971 à 1974.

B/ Afin d'établir la correspondance avec les comptes de l'exercice 1974, il a été jugé préférable de reproduire toutes les pages d'un tableau auquel des modifications ont dû être apportées, plutôt que d'insérer les seules pages dans lesquelles intervenaient des modifications. Seul le tableau n° 3 fait exception à cette règle.

En outre, la pagination est identique à celle figurant dans les volumes originaux. La lettre " R " a été ajoutée aux numéros des pages renfermant les tableaux relatifs aux crédits de recherches et d'investissement afin de les distinguer des tableaux du budget général.

C/ Pour les exercices 1971 à 1973, seuls les tableaux retracant le nouveau calcul des parts relatives ont été insérés.

Les modifications en résultant dans le tableau principal des recettes, ne figurent que dans la colonne " Droits reportés de l'exercice 1973 " des comptes de l'exercice 1974 ; cela signifie, que les corrections pour les trois exercices ont été regroupées et, que les droits constatés restant à recouvrer en 1974 ont été ajustés en conséquence.

Etant donné que les années 1971 et 1972 n'ont comporté de programmes complémentaires que ceux financés par des clefs ad'hoc, aucune modification n'a dû être apportée aux répartitions relatives aux crédits de recherches et d'investissement des exercices sus-mentionnés.

COMMISSIONE

NOTA ESPLICATIVA

A. Il conto di gestione della Commissione per l'esercizio 1974 ha dovuto essere rettificato per tener conto dei due fatti seguenti:

1. La decisione presa dal Consiglio nella sessione del 15-16 luglio 1975 di riportare soltanto 1.757.809,05 UC per la voce 5302, invece dei 3.189.852,24 UC richiesti dalla Commissione in applicazione dell'articolo 6, paragrafo 1, lettera b) del regolamento finanziario.
2. L'adozione del compromesso sulla fissazione delle parti relative degli Stati membri per l'esercizio di riferimento 1970, che ha comportato la necessità di ricalcolare per ogni singolo Stato membro, l'ammontare della sua partecipazione al finanziamento dei bilanci per gli esercizi dal 1971 al 1974.

B. Al fine di stabilire la corrispondenza con i conti dell'esercizio 1974, si è preferito riprodurre tutte le pagine di una tabella dove erano state apportate modifiche piuttosto che inserire le sole pagine modificate. Unica eccezione la tabella n. 3.

La numerazione delle pagine è identica a quella dei volumi originali. Ai numeri delle pagine contenenti le tabelle relative agli stanziamenti di ricerca e investimenti, è stata aggiunta la lettera "R" per distinguerli da quelle contenenti le tabelle del bilancio generale.

C. Per gli esercizi dal 1971 al 1973 sono state inserite soltanto le tabelle che riportano il nuovo calcolo delle parti relative.

Le conseguenti modifiche della tabella principale delle entrate figurano soltanto nella colonna "Diritti riportati dall'esercizio 1973" dei conti dell'esercizio 1974; ciò significa che le rettifiche per i tre esercizi sono state raggruppate e che i diritti accertati ancora da recuperare e riportati al 1974 sono stati adeguati in conseguenza.

Dato che gli anni 1971 e 1972 hanno comportato programmi complementari soltanto per quelli finanziati mediante chiavi ad hoc, non si è dovuto apporare alcuna modifica alle ripartizioni relative agli stanziamenti di ricerca e investimenti degli esercizi summenzionati.

COMMISSIE

TOELICHTING

A. De jaarrekening van de Commissie voor het begrotingsjaar 1974 moest worden gecorrigeerd om rekening te houden met de volgende twee feiten :

1. Het besluit dat de Raad tijdens zijn zitting van 15 en 16 juli 1975 heeft genomen om uit hoofde van post 5302 van de begroting slechts 1.757.809,05 r.e. over te dragen, in plaats van het bedrag van 3.189.852,24 r.e. waarvan de overdracht door de Commissie op grond van artikel 6, lid 1 b), van het financieel reglement was gevraagd.

2. Het bereiken van een compromis inzake de vaststelling van de aandelen van de lid-staten voor het referentie-begrotingsjaar 1970; daardoor moet voor iedere lid-staat het bedrag van zijn deelneming in de financiering van de begrotingen 1971 tot en met 1974 opnieuw worden berekend.

B. Om de overeenstemming met de rekeningen van het begrotingsjaar 1974 te verzekeren, werd er de voorkeur aan gegeven alle bladzijden van een tabel waarin wijzigingen dienden te worden aangebracht te reproduceren en niet uitsluitend de gewijzigde bladzijden op te nemen. Alleen tabel No. 3 vormt een uitzondering op deze regel.

Bovendien is de paginering gelijk aan die van de oorspronkelijke delen. Aan de nummers van de bladzijden met tabellen die betrekking hebben op de kredieten voor onderzoek en investeringen werd de letter "R" toegevoegd ten einde deze tabellen te onderscheiden van die van de algemene begroting.

C. Voor de begrotingsjaren 1971 tot en met 1973 werden slechts de tabellen die de nieuwe berekening van de aandelen weergeven opgenomen.

De daaruit voortvloeiende wijzigingen in de hoofdtabel van de ontvangsten komen alleen voor in de kolom betreffende van het begrotingsjaar 1973 overgedragen rechten van de rekeningen van het begrotingsjaar 1974; dit betekent dat de correcties voor de drie begrotingsjaren werden samengevoegd en dat de in 1974 nog in te vorderen en overgedragen vastgestelde rechten dienovereenkomstig werden aangepast.

Daar de jaren 1971 en 1972 geen andere dan aan de hand van ad-hoc-sleutels gefinancierde aanvullende programma's omvatten, behoefden de verdelingen in verband met de kredieten voor onderzoek en investeringen van deze begrotingsjaren geen enkele wijziging te ondergaan.

C O M M I S S I O N

T A B L E D E S M A T I E R E S

VOLUME II

Budget général sauf :

Annexe I - Crédits de recherches et d'investissement

Annexe II - Agence d'Approvisionnement d'Euratom

	Pages
Tableau I - Recettes	5 - 11
. annexe : Contributions FEOGA, analyse des recettes à recouvrer	13
. annexe : Office des Publications officielles	15
. Calcul de la participation des Etats membres au financement du budget pour l'exercice 1974	17 - 24
Tableau 3 - Utilisation des crédits propres à l'exercice 1974	
. Titre V (Fonds social européen)	86
. Total général	98
Tableau 4 - Utilisation des crédits reportés de l'exercice 1973	129
. Titre VIII (FEOGA - Section Orientation)	
Tableau 5 - Bilan synthétique au 31 décembre 1974	137
Tableau 6 - Bilan financier au 31 décembre 1974	139 - 142
. annexe : Centre commun de recherches	143 - 146
Tableau 7 - Balance des comptes au 31 décembre 1974	147 - 152
. annexe : Solde des comptes bancaires et CCP au 31 décembre 1974	153 - 156
Tableau 8 - Dépenses et recettes au 31 décembre 1974	157

x x

x

VOLUME III/A

**Annexe I - Crédits de recherches et d'investissement
1ère partie du budget**

	Pages
Tableau 1 R - Recettes	3/R - 4/R
. annexe 1 : Calcul des dépenses nettes à financer	5/R - 6/R
. annexe 2 : Programmes complémentaires Répartition des dépenses nettes et de l'excédent de recettes entre les Etats membres	7/R

x x

x

**Nouveaux calculs de la participation des Etats membres
au financement des budgets pour les exercices 1971, 1972 et 1973**

Exercice 1973	19 - 26
. annexe 2 : Programmes complémentaires Répartition des dépenses nettes et de l'excédent de recettes entre les Etats membres	9/R

Exercice 1972	141 - 146
Exercice 1971	124 - 128

x x

x

VOLUME II

Budget général sauf :

ANNEXE I : Crédits de Recherches et d'Investissement
ANNEXE II : Agence d'Approvisionnement d'Euratom

RECETTES

Tableau n°1

EN U.C.

CHAP.	ART.	POSTE	INTITULE	PRÉVISIONS DE RECETTES DE L'EXERCICE 1974	MODIFICATIONS PAR BUDGETS SUPPLÉMENTAIRES ET RETOURNEMENTS	TOTAL DES PRÉVISIONS	DROITS CONSTATÉS DE L'EXERCICE 1974	DROITS REPORTÉS DE L'EXERCICE 1973	TOTAL DES DROITS	RECAVEMENTS EFFECTUÉS AU 31 DECEMBRE 1974	RESTES À RECOUVRER OU MONTANTS TROP PERCUS											
TITRE I - RÉSOURCES PROPRES																						
<u>PRÉLÈVEMENTS, PRIMES, MONTANTS SUPPLÉMENTAIRES OU COMPENSATOIRES, MONTANTS OU ÉLÉMENTS ADDITIONNELS EN AUTRES DROITS ÉTABLIS PAR LES INSTITUTIONS DES COMMUNAUTÉS SUR LES ÉCHANGES AVEC LES PAYS NON MEMBRES DANS LE CADRE DE LA POLITIQUE AGRICOLE COMMUNE</u>																						
10	100	<u>Article 2a de la décision du Conseil du 21 avril 1970</u>				25.200.000,00	- 16.200.000,00	9.000.000,00	10.361.087,44	3.829.543,96	14.190.631,40											
		Belgique		122.300.000,00	- 41.300.000,00	81.000.000,00	73.154.440,86	8.619.066,92	81.805.507,78	69.482.291,52	12.320.916,26											
		Allemagne		31.700.000,00	+ 32.300.000,00	64.000.000,00	47.229.973,66	8.502.234,62	55.722.208,28	48.068.068,34	7.664.139,94											
		France		39.400.000,00	+ 23.600.000,00	63.000.000,00	58.829.400,12	6.878.669,58	65.181.938,02	58.131.059,70	7.576.231,68											
		Italie		200.000,00	- 100.000,00	100.000,00	68.656,96	9.133,24	77.788,20	69.772,74	7.995,46											
		Luxembourg		55.500.000,00	- 33.500.000,00	22.000.000,00	22.664.391,74	4.891.548,26	27.595.940,00	23.883.674,22	3.657.252,78											
		Pays-Bas		2.688.000,00	- 1.232.000,00	1.456.000,00	1.390.455,98	-	1.390.455,98	1.318.193,04	70.962,94											
		Danemark		784.000,00	-	784.000,00	2.913.227,26	-	2.913.227,26	2.663.874,38	279.332,88											
		Irlande		24.080.000,00	-	24.080.000,00	36.365.520,44	-	36.365.520,44	26.290.952,10	12.074.568,34											
11	110	<u>TOTAL DU CHAPITRE 10</u>				301.352.000,00	- 36.132.000,00	265.420.000,00	255.007.134,46	32.750.194,58	287.727.359,04											
		<u>CONTISATIONS ET AUTRES DROITS PRÉVUS DANS LE CADRE DE L'ORGANISATION COMMUNE DES MARCHÉS DANS LE SÉTIER DE SOURE</u>																				
		<u>Article 2a de la décision du Conseil du 21 avril 1970</u>																				
		Belgique		10.600.000,00	- 4.180.000,00	6.500.000,00	5.702.525,28	721.044,20	6.466.569,48	6.198.590,54	227.908,94											
		Allemagne		46.100.000,00	- 21.500.000,00	21.600.000,00	19.501.058,00	4.007.147,46	23.508.205,46	22.631.910,40	873.255,06											
		France		59.900.000,00	- 33.900.000,00	26.000.000,00	26.157.851,04	5.881.592,28	28.535.851,32	27.359.844,32	1.233.992,48											
		Italie		10.200.000,00	- 700.000,00	9.500.000,00	13.529.934,60	2.473.825,46	16.003.760,06	11.729.348,84	4.274.411,22											
		Luxembourg		-	-	-	-	-	-	-	-											
		Pays-Bas		10.900.000,00	- 5.300.000,00	5.600.000,00	6.527.206,90	1.157.423,18	7.664.630,08	6.187.595,86	1.476.934,22											
		Danemark		8.388.000,00	- 6.440.000,00	1.848.000,00	1.722.604,14	-	1.722.604,14	1.677.171,72	55.442,42											
		Irlande		1.588.000,00	-	1.568.000,00	937.151,66	-	937.151,66	1.018.424,58	- 61.222,92											
		Royaume-Uni		4.704.000,00	-	4.704.000,00	5.581.928,60	-	5.581.928,60	4.642.476,04	939.432,56											
12	120	<u>TOTAL DU CHAPITRE 11</u>				152.260.000,00	- 74.940.000,00	77.320.000,00	75.050.260,22	14.224.433,58	89.274.633,80											
		<u>DROITS DE DOUANE ET AUTRES DROITS VISES À L'ARTICLE 2, b DE LA DECISION DU CONSEIL DU 21 AVRIL 1970</u>																				
		Belgique		173.150.000,00	+ 39.287.500,00	212.437.500,00	199.325.290,90	35.551.255,34	234.876.545,84	192.121.739,66	42.754.806,18											
		Allemagne		733.200.000,00	+ 37.100.000,00	770.300.000,00	768.713.185,72	108.506.691,46	877.219.877,18	749.789.137,98	131.439.739,20											
		France		434.800.000,00	+ 72.855.000,00	507.625.000,00	493.298.389,40	63.869.028,24	557.158.017,64	473.579.711,08	83.588.366,56											
		Italie		346.455.000,00	+ 90.762.500,00	437.187.500,00	135.614.663,30	54.690.615,34	490.305.278,64	65.176.549,68	5.012.441,82											
		Luxembourg		4.350.000,00	- 162.500,00	4.187.500,00	268.619.136,16	623.039,66	35.086.486,56	3.970.100.156	1.042.311,26											
		Pays-Bas		222.700.000,00	+ 45.975.000,00	268.675.000,00	203.755.622,72	303.755.622,72	49.478.739,90	42.651.802,44	14.303.839,08											
		Danemark		34.888.000,00	+ 19.689.000,00	53.577.000,00	50.664.560,00	-	13.420.252,06	9.242.354,26	6.626.936,16											
		Irlande		15.127.634,00	+ 506.946,00	15.634.580,00	504.734.743,37	-	504.734.743,37	378.193.153,86	4.177.897,78											
		Royaume-Uni		524.935.078,00	+ 16.059.031,00	540.994.109,00	-	-	-	120.241.509,21	120.241.509,21											
12	120	<u>TOTAL DU CHAPITRE 12</u>				2.489.575.712,00	+ 321.442.477,00	2.811.018.189,00	2.737.613.001,57													
										2.530.628.462,46	505.343.035,71											

CHAP.	ART.	POSTE	INTITULE	PREDICTIONS DE RECAVES DE L'EXERCICE 1974	MODIFICATIONS PAR SUJETS SUPPLEMENTAIRES OU RECETTATIFS	TOTAL DES PREVISIONS	DROITS CONSTATES DE L'EXERCICE 1974	DROITS REPORTES DE L'EXERCICE 1973	TOTAL DES DROITS	REDOUVEMENTS EFFECTUÉS AU 31 DECEMBRE 1974	RESTES A RECAVER OU MONTANTS TROP PERCUS
51	510		<u>TITRE V - CONTRIBUTIONS</u>								
			<u>CONTRIBUTIONS PÉNÉTRANTES A L'ARTICLE 3 § 4 EN A L'ARTICLE 4 § 6 DE LA DISPOSITION DU 21 AVRIL 1970 RELATIVE AU REMPLACEMENT DES CONTRIBUTIONS FINANCIERES DES ÉTATS MEMBRES PAR DES RESOURCES PROPRES AUX COMMUNAUTES</u>								
	5100		Belgique	438.968,97	-	438.968,97	4.284.976,23	4.311.254,86	4.85.025,44	924.863,70	1.581,69
	5101		Allemagne	4.284.976,23	-	4.284.976,23	4.311.254,86	124,18	4.311.879,04	4.292.315,91	16.563,13
	5102		France	657.161,13	-	657.161,13	622.811,87	670.584,93	679.112,16	664.249,05	14.853,11
	5103		Italie	622.811,87	-	622.811,87	587.286,09	7.443,93	1.287.871,02	1.289.250,89	31.679,87
	5104		Luxembourg	7.966,88	-	7.966,88	7.867,62	7.443,93	15.421,76	110,21	38.875,23
	5105		Pays-Bas	3.327.917,98	-	3.327.917,98	3.366.483,75	3.206.512,96	6.573.026,69	6.574.151,46	2.399,19
	5106		Danemark	64.687,*20	-	64.687,*20	64.687,50	67.717,99	67.874,47	67.874,47	722,49
	5107		Irlande	16.154,96	-	16.154,96	16.891,73	10.894,86	27.786,59	855.669,25	22.264,01
	5108		Royaume-Uni	508.964,48	-	508.964,48	531.964,70	345.968,56	877.933,26		
			<u>TOTAL DU CHAPITRE 51</u>	9.929.610,00	-	9.929.610,00	10.007.510,75	4.726.505,23	14.724.015,98	14.671.170,59	62.815,39
53	530		<u>CONTRIBUTIONS PÉNÉTRANTES AU PRÉCISEMENT N°12/66/C/2000 RELATIVE AU FINANCIEMENT DE LA POLITIQUE AGRICOLE COHÉRENT SECTION CHANTIER</u>								
	5300		Belgique	238.500,00	-	238.500,00	8.612,10	-	8.612,10	-	8.612,10
	5301		Allemagne	954.900,00	-	924.900,00	35.397,60	-	33.397,60	-	33.397,60
	5302		France	877.800,00	-	877.800,00	31.696,84	-	31.696,84	-	31.696,84
	5303		Italie	660.000,00	-	660.000,00	23.832,22	-	23.832,22	-	23.832,22
	5304		Luxembourg	6.600,00	-	6.600,00	238,32	-	238,32	-	238,32
	5305		Pays-Bas	292.200,00	-	292.200,00	10.551,17	-	10.551,17	-	10.551,17
			<u>TOTAL DU CHAPITRE 53</u>	3.000.000,00	-	3.000.000,00	108.328,25	-	108.328,25	-	108.328,25
55	550		<u>CONTRIBUTIONS PÉNÉTRANTES A L'ARTICLE 3 § 2 ET 3 DE LA DISPOSITION DU 21 AVRIL 1970 RELATIVE AU FINANCIEMENT DES COMMUNAUTES DES SOURCES PROPRES AUX COMMUNAUTES</u>								
	5500		Belgique	144.193.897,00	-	7.144,*409,00	136.749.488,00	137.496.581,27	- 11.036.466,09	126.460.115,18	97.879.819,74
	5501		Allemagne	526.963.313,00	+	70.131.376,00	597.094.739,00	554.672.441,41	- 23.915.157,38	530.797.281,13	441.015.045,03
	5502		France	36.949.592,00	-	65.579.022,00	630.218.595,03	605.714.433,39	- 26.920.388,65	541.420.546,01	61.897.615,37
	5503		Italie	517.569.825,00	-	87.165.307,00	430.403.518,00	405.426.664,39	- 2.432.664,39	333.794.226,62	69.487.256,18
	5504		Luxembourg	4.218.326,00	+	29.168,00	4.510.011,00	4.093.703,84	- 142.913,74	3.910.790,10	142.483,13
	5505		Pays-Bas	163.313.250,00	+	5.945.946,00	169.259.166,00	154.290.260,43	- 9.757.756,15	144.532.501,08	44.635.506,53
			<u>TOTAL DU CHAPITRE 55</u>	2.046.787.253,00	-	55.191.239,00	1.993.595.994,00	1.886.515.682,17	- 74.215.346,50	1.812.300.355,67	1.517.814.943,92
56	560		<u>AUTRES CONTRIBUTIONS</u>								
	5600		Danemark	24.641.538,00	-	9.372.190,00	15.269.348,00	17.262.387,87	- 6.345.553,58	10.916.834,29	7.855.713,44
	5601		Irlande	-	-	-	-	-	- 2.513.528,16	- 1.205.281,62	3.061.120,85
	5603		Royaume-Uni	-	-	-	-	-	- 79.618.810,30	- 38.180.299,35	- 41.458.510,92
			<u>TOTAL DU CHAPITRE 56</u>	24.641.538,00	-	9.372.190,00	15.269.348,00	17.262.387,87	- 88.477.892,04	- 71.215.504,17	- 31.529.967,56
											- 39.685.536,61

CHAP.	ART.	POSTE	INSTITUTE	PRÉVISIONS DE RECETTES DE L'EXERCICE 1974	MODIFICATIONS PAR BUDGETS SUPPLÉMENTAIRES OU RECETTATIFS	TOTAL DES PRÉVISIONS	DROITS CONSTATÉS L'EXERCICE 1974	DROITS REPORTÉS DE L'EXERCICE 1973	TOTAL DES DROITS	RECAVEMENTS EFFECTUÉS AU 31 DECEMBRE 1974	RESTES À RECAVER OU MONTANTS TROP PERCUS
59	590		CONTINUATIONS PREVUES À L'ART. 200 § 1 DU TRAITE DES FINANCIEMENT DES DEPENSES ADMINISTRATIVES								
	5901	Belgique	27.650,00	-	27.650,00	11.572,93	-	10.767,47	805,46	16.882,53	16.077,07
	5902	Allemagne	9.800,00	-	98.000,00	41.017,98	-	38.163,19	2.854,79	59.836,81	56.982,02
	France	98.000,00	-	98.000,00	41.017,98	-	38.163,19	2.854,79	59.836,81	56.982,02	
	5903	Turquie	98.000,00	-	98.000,00	41.017,98	-	38.163,19	2.854,79	59.836,81	56.982,02
	5904	Luxembourg	700,00	-	700,00	292,98	-	272,59	20,39	427,41	407,02
	5905	Pays-Bas	27.650,00	-	27.650,00	11.572,93	-	10.767,47	805,46	16.882,53	16.077,07
		TOTAL DU CHAPITRE 22	350.000,00	-	350.000,00	146.492,78	-	136.297,10	10.195,68	213.702,90	-
		TOTAL DU TITRE V	2.086.708,381,00	- 64.563,429,00	2.022.144,952,00	1.914.460,401,82	- 158.103.020,41	1.755.937,371,41	1.501.169,849,85	254.767,521,56	
		TITRE IX - RECETTES DIVERSES									
		PRODUITS DE LA VENTE DE BIENS MATERIELS									
	90	900	Assemblée	20.000,00	-	20.000,00	-	-	2.132,00	2.132,00	-
		Conseil	4.000,00	-	4.000,00	2.250,40	-	2.250,40	2.250,40	-	
		Commission - Fonctionnement	-	-	34,50	x	1.723,00	1.757,50	184,50	1.573,00	
		- Recherches et Investissement	10.000,00	-	10.000,00	7.641,37	3.100,00	10.741,37	48,00	10.741,37	-
		Cour de Justice	-	-	48,00	-	-	-	48,00	-	
		TOTAL DE L'ARTICLE 900	34.000,00	-	34.000,00	12.086,27	4.823,00	16.905,27	15.336,27	1.573,00	
		PRODUIT DE LA VENTE DE BIEN IMMOBILIERS									
	901	9010	VENTE DE PUBLICATIONS, IMPRIMÉS ET FILMS								
		Assemblée	20.000,00	-	20.000,00	23.413,28	-	23.413,28	23.413,28	-	
		Conseil	25.300,00	-	25.300,00	65.891,26	-	65.891,26	65.891,26	-	
		Commission - Fonctionnement	370.000,00	-	370.000,00	440.067,98	169,40	440.237,38	439.122,36	1.115,02	
		- Recherches et Investissement	12.000,00	-	12.000,00	309,12	-	-	309,12	-	
		Cour de Justice	-	-	427.300,00	529.681,64	169,40	529.851,04	528.736,02	1.115,02	
		TOTAL DE L'ARTICLE 902	461.300,00	-	461.300,00	541.767,91	4.992,40	546.760,31	544.072,29	2.688,02	
		TOTAL DU CHAPITRE 90									
		PRODUIT DE LOCATION									
	910	9100	PRODUIT DE LOCATION DE MOBILIER ET DE MATERIEL								
		Commission - Recherches et Investissement	-	-	500,00	-	-	500,00	500,00	-	
		PRODUIT DE LOCATIONS DE BIENS IMMOBILIERS									
	911	9110	Assemblée	100,00	-	100,00	-	-	-	-	-
		Conseil	-	-	-	2.996,33	-	2.996,33	2.996,33	-	
		Commission - Fonctionnement	-	-	-	-	-	-	-	-	
		- Recherches et Investissement	-	-	-	-	-	-	-	-	
		Cour de Justice	-	-	100,00	100,00	100,00	100,00	3.496,33	3.496,33	-
		TOTAL DU CHAPITRE 91									
		xx Poste 9000 Droits constatés 1973	2.093 U.C.								
			- Annulations	270 U.C.							
			1.723 U.C.								

CHAP.	ART.	POSTE	INTITULE	PREDICTIONS DE RECETTES DE L'EXERCICE 1974	MODIFICATIONS PAR BUDGETS SUPPLEMENTAIRES OU RECETTES	TOTAL DES PREVISIONS	DROITS CONSTATES DE L'EXERCICE 1974	DROITS REPORTES DE L'EXERCICE 1973	TOTAL DES DROITS	RECAVEMENTS EFFECTUÉS AU 31 DECEMBRE 1974	RESTES A RECAVER OU MONTANTS TROP PERCUS
92	920	9200	RECETTES ET INDÉMNAISATION DE SERVICES FOURNIS A TITRE ONERUX								
			FOURNITURE A TITRE ONERUX DE MATIÈRES BRUTES OU FISSILES SPECIALES (ART. 6 DU TRAITÉ)	-	-	-	-	-	-	-	-
	921	9220	REMUNERATION DE SERVICES FOURNIS A TITRE ONERUX DANS LE CADRE DE L'EXÉCUTION DU PROGRAMME DE RECHERCHE DE LA TCHÉCHIE (ART. 10 DU TRAITÉ)	-	-	-	-	-	-	-	-
	922	9220	INDÉMNAISATION DE SERVICES FOURNIS A TITRE ONERUX A DES ÉTATS MEMBRES, PERSONNES OU ENTREPRISES (ART. 6 DU TRAITÉ)	-	-	-	-	-	-	-	-
	923	9230	RECETTES PROVENANT DE LICENCES CONCÉDÉES PAR LA COMMISSION SUR BASES OU DOSSIERS TECHNIQUES	-	-	-	-	-	-	-	-
			Recherches et Investissement	10.000,00	10.000,00	5.852,42	264,00	6.216,42	6.216,42		
	924	9240	RECETTES PROVENANT DE TRAVAUX EFFECTUÉS PAR L'OFFICE DES PUBLICATIONS	1.100.000,00	1.100.000,00	342.589,92	-	342.589,92	342.589,92		
			Fonctionnement								
	925	9250	RECETTES PROVENANT D'EXÉCUTIFS SUR TRAVAUX POUR COMPTE DE TIERS	-	-	1.922,48	-	1.922,48	1.922,48		
			Recherches et Investissement								
	928	9280	REBOURSEMENT DES PRÉSENTATIONS A TITRE ONERUX DU CENTRE COMMUN DE RECHERCHES, EFFECTUÉES DANS LE CADRE DE L'ACCORD DE PRINCIPE DU 20 DECEMBRE 1971	-	-	691.707,92	691.707,92	691.707,92	691.707,92		
	929	9290	AUTRES RECETTES PROVENANT DE SERVICES FOURNIS A TITRE ONERUX	-	-	14.276,28	160.312,27	171.788,55	31.912,27	14.276,28	
			<u>TOTAL DU CHAPITRE 92</u>	<u>1.110.000,00</u>	<u>1.110.000,00</u>	<u>354.641,10</u>	<u>852.584,19</u>	<u>1.217.225,29</u>	<u>1.074.349,01</u>	<u>1.074.349,01</u>	
93	930	9300	REBOURSEMENT DE DEPENSES DIVERSES								
			REBOURSEMENT DE DEPENSES EXPOSÉES POUR LE COMPTE D'UNE AUTRE INSTITUTION								
			Assemblée	300.000,00	300.000,00	37.779,28	-	37.779,28	37.779,28		
			Conseil	-	-	-	-	-	-	-	
			Commission - Fonctionnement	2.350.000,00	2.350.000,00	3.894.135,44	3.894.980,00	4.274.119,44	3.523.827,78	750.291,66	
			- Recherches et Investissement	-	-	-	-	-	-	-	
			Cour de Justice	-	-	-	-	-	-	-	
			<u>TOTAL DE L'ARTICLE 930</u>	<u>2.650.000,00</u>	<u>2.650.000,00</u>	<u>3.921.918,72</u>	<u>3.894.980,00</u>	<u>4.311.398,72</u>	<u>3.561.607,06</u>	<u>750.291,66</u>	
931	9310	9310	REBOURSEMENT DE DEPENSES EXPOSÉES POUR LE COMPTE D'UN OU DE PLUSieurs ÉTAT(S)								
			CONTRIBUTIONS A RECAVER AUPRÈS DES ÉTATS AVANT PARTICIPATION AUX CONFÉRENCES INTERGOUVERNEMENTALES	-	-	114.328,80	-	114.328,80	91.154,40	23.174,40	
			Commission - Fonctionnement								
			CONTRIBUTIONS A RECAVER AUPRÈS DES ÉTATS PARTICIPANT A L'ASSOCIATION DÉCOUPÉE EN TROIS ETAT(S) ET TROIS QUART CONSEIL	600.000,00	600.000,00	198.654,40	167.280,22	365.944,62	195.568,78	170.375,84	
			Conseil	-	-	-	-	-	-	-	
			<u>TOTAL DE L'ARTICLE 931</u>	<u>600.000,00</u>	<u>600.000,00</u>	<u>312.935,20</u>	<u>167.280,22</u>	<u>480.273,42</u>	<u>286.723,18</u>	<u>195.568,78</u>	

Chap.	Art.	POSTE	INTITULE	PRÉVISIONS DE RECETTES DE L'EXERCICE 1974	MODIFICATIONS PAR BUDGETS SUPPLÉMENTAIRES OU CERTIFICATIFS	TOTAL DES PRÉVISIONS	DROITS CONSTATÉS DE L'EXERCICE 1974	DROITS REPORTÉS DE L'EXERCICE 1975	TOTAL DES DROITS	REBOURSEMENTS EN FACTES AU 31 DÉCEMBRE 1974	RESTES À REBOURSER OU MONTANTS TROP PERCUS
932	9320		<u>REBOURSEMENT DES DEPENSES SUPPORTÉES SPÉCIFIQUEMENT DANS L'EXÉCUTION DE TRAVAUX SUR DEMANDE ET CONTRE RÉmunération</u>	-	-	-	-	-	-	-	-
		Assemblée		-	-	-	-	-	-	-	-
		Conseil		32.600,00	-	32.600,00	-	-	-	-	-
		Commission - Fonctionnement		-	-	-	-	-	-	-	-
		- Recherches et Investissement		-	-	-	-	-	-	-	-
		Cour de Justice		-	-	-	-	-	-	-	-
		<u>TOTAL DE L'ARTICLE 932</u>		32.600,00	-	32.600,00	-	-	-	-	-
939	9390		<u>AUTRES REBOURSEMENTS DE DEPENSES EXPOSÉES POUR LE COMPTE D'UN TIERS</u>	-	-	-	-	-	-	-	-
		Assec. Jfée		-	-	-	-	-	-	-	-
		Conseil		8.590,00	-	8.590,00	378,00	-	-	378,00	-
		Commission - Fonctionnement		-	-	-	-	-	-	-	-
		- Recherches et Investissement		-	-	-	-	-	-	-	-
		Cour de Justice		-	-	-	-	-	-	-	-
		<u>TOTAL DE L'ARTICLE 939</u>		8.590,00	-	8.590,00	378,00	-	-	378,00	-
		<u>TOTAL DU CHAPITRE 92</u>		3.291.100,00	-	3.291.100,00	4.235.289,92	557.260,22	4.792.590,14	3.848.708,24	942.341,90
94	9410		<u>EMPUNTS ET PRÊTS</u>								
		<u>REBOURSEMENTS DES PRÊTS ACCORDÉS DANS LE CADRE DE L'ACCORD EURATOM/ÉTATS-UNIS</u>		4.000.000,00	-	3.133.901,67	-	-	3.133.901,67	3.133.901,67	-
		Recherches et Investissement		4.000.000,00	-	3.133.901,67	-	-	3.133.901,67	3.133.901,67	-
	9420		<u>REBOURSEMENTS DE TRAIS FINANCIERS ET BANCAIRES RELATIFS AUX OPÉRATIONS D'ÉCHANGES ET DE PRÊTS DANS LE CADRE DE L'ACCORD EURATOM/ÉTATS UNIS</u>								
		Recherches et Investissement		1.000,00	-	1.000,00	-	-	-	-	-
		<u>TOTAL DU CHAPITRE 94</u>		4.001.000,00	-	4.001.000,00	3.133.901,67	-	3.133.901,67	3.133.901,67	-
95	9500		<u>REVENUS DIVERS</u>								
		<u>REVENUS DE FONDS PLACÉS OU PRÊTÉS, INTÉRêTS BANCAIRES ET AUTRES</u>		50.025,00	-	50.025,00	119.524,86	-	119.524,86	119.524,86	-
		Assemblée		7.725,00	-	7.725,00	44.784,20	-	44.784,20	44.784,20	-
		Conseil		502.000,00	-	502.000,00	3.076.377,02	-	3.076.377,02	3.076.377,02	-
		Commission - Fonctionnement		-	-	-	-	-	-	-	-
		- Recherches et Investissement		8.000,00	-	8.000,00	13.873,30	-	13.873,30	13.873,30	-
		Cour de Justice		-	-	-	-	-	-	-	-
		<u>TOTAL DE L'ARTICLE 950</u>		567.750,00	-	567.750,00	3.284.559,38	-	3.284.559,38	3.284.559,38	-

CHAP.	ART.	POSTE	INTITULE	PREVISIONS DE RECETTES DE L'EXERCICE 1974	MODIFICATIONS PAR BUDGETS SUPPLEMENTAIRES OU RECHERCHATIFS	TOTAL DES PREVISIONS	DROITS CONSTATES L'EXERCICE 1974	DROITS REPORTS DE L'EXERCICE 1973	TOTAL DES DROITS	RECOUVREMENTS AU 31 DECEMBRE 1974	RESTES A RECOUVRER OU MONTANTS TROP PERCUS	
951	9510		<u>BENEFICES DE CHARGE</u>	10.000,00	-	10.000,00	111.515,92	-	141.515,92	141.515,92	-	
		Assemblée		-	-	-	177.387,22	-	177.387,22	177.387,22	-	
		Conseil		-	-	-	-	-	-	-	-	
		Commission - Fonctionnement		-	-	-	-	-	-	-	-	
		- Recherches et Investissement		-	-	-	-	-	-	-	-	
		Cour de Justice		-	-	-	-	-	-	-	-	
		<u>TOTAL DE L'ARTICLE 951</u>		10.000,00	-	10.000,00	318.933,14	-	318.933,14	318.933,14	-	
952	9520		<u>INVERTEURS DE RETARD (ART. 2 DU RÈGLEMENT 2/71 DU CONSEIL)</u>	-	-	-	29.402,38	-	29.402,38	29.402,38	-	
		Commission - Fonctionnement		-	-	-	29.402,38	-	29.402,38	29.402,38	-	
		<u>TOTAL DE L'ARTICLE 952</u>		-	-	-	-	-	-	-	-	
		<u>TOTAL DU CHAPITRE 95</u>		577.750,00	-	577.750,00	3.632.894,90	-	3.632.894,90	3.632.894,90	-	
99	990		<u>AUTRES RECHERCHES DIVERSES</u>									
		<u>REBOURSEMENT DE DROITS ET TAXES AVANT GREVE LES OPERATIONS DE RECHERCHES PAR LES ADMINISTRATIONS FRANCAISES ET ITALIENNES</u>										
		Commission - Recherches et Investissements		-	-	-	14.865,90	-	14.865,90	14.865,90	-	
		<u>TOTAL DE L'ARTICLE 990</u>		-	-	-	14.865,90	-	14.865,90	14.865,90	-	
	9990		<u>BENEFICES DIVERSES</u>									
		Assemblée		5.000,00	-	5.000,00	31.766,30	-	31.766,30	31.766,30	-	
		Conseil		5.100,00	-	5.100,00	32.315,94	-	32.315,94	32.315,94	-	
		Commission - Fonctionnement		-	-	-	211.690,70	xx	296.958,98	293.211,92	3.747,06	
		- Recherches et Investissement		-	-	-	34.836,48	-	34.836,48	34.836,48	-	
		Cour de Justice		1.000,00	-	1.000,00	3.755,48	-	3.755,48	3.755,48	-	
		<u>xx Poste 9990</u>		11.100,00	-	11.100,00	314.364,90	85.268,28	399.633,18	395.886,12	3.747,06	
		<u>Droits constatés 73/05.272,90</u>		-	-	-	-	-	-	-	-	
		<u>Annulation 85.268,28</u>		11.100,00	-	11.100,00	329.250,80	85.268,28	414.499,08	410.752,02	3.747,06	
		<u>TOTAL DU CHAPITRE 99</u>		9.152.350,00	-	9.452.350,00	12.211.222,63	1.500.105,09	13.741.357,72	12.640.174,46	1.093.155,66	
		<u>TOTAL DU TITRE IX</u>		5.075.465,923,00	+	145.507.048,00	5.224.972.971,00	3.036.804.673,74	252.069.541,86	3.288.874.215,60	4.475.082.442,63	812.791.972,97
		<u>EXERCICES PRECEDENTS - RESTES A RECOUVRER</u>										
		<u>CONTRIBUTIONS F.E.G.O.A.</u>										
		<u>RESTES A RECOUVRER</u>										
		Budgets 1973 - Garantie		170.000.000 U.C.								
		Annulés en 1974		170.000.000 U.C.	0							
		<u>RESTES A RECOUVRER - ORIENTATION - BUDGETS PRECEDENTS</u>										
		<u>TOTAL EXERCICES PRECEDENTS</u>		-	-	-	-	-	393.677.009,21	76.871.407,66	316.805.601,55	
		<u>TOTAL GENERAL</u>		5.079.465,923,00	+	145.507.048,00	5.224.972.971,00	3.036.804.673,74	615.746.551,07	5.662.551.224,81	4.552.953.850,29	1.129.597.374,52

ETATS MEMBRES	BUDGET 1968	BUDGET 1969	BUDGET 1970	BUDGET 1971	BUDGET 1972
	(c/Poste 8901/8902 dépenses)	(c/Poste 8901/8902 dépenses)	(c/Poste 8900 en dépenses)	(c/Poste 8900 en dépenses)	(c/Poste 8901/8902 dépenses)
BELGIQUE	687.074,37	3.710.535,92	15.702.592,20	16.465.616,58	16.495.509,53
ALLEMAGNE	2.664.465,77	14.291.319,84	60.484.051,86	63.433.115,70	63.361.977,21
FRANCE	2.528.779,38	14.659.302,40	62.034.932,16	65.019.319,44	55.984.080,82
ITALIE	1.901.237,88	9.299.494,96	39.353.410,08	41.285.681,04	42.387.776,34
LUXEMBOURG	19.013,38	91.020.164	387.718,33	406.558,44	399.386,29
PAYS-BAS	81.1774,14	3.756.446,24	15.896.451,37	16.668.895,80	20.694.115,59
	8.612.144,92	45.810.420,00	193.899.163,00	203.279.217,00	193.943.115,78
					TOTAL 652.871.290,70

	CREDIT 200.000,00 U.C. RÉSOLUTION 21/4/1970	1er APPEL DE 50.000.000 U.C. ex. 1973	2 ^e APPEL DE 50.000.000 U.C. ex. 1974
BELGIQUE	16.187.036,35	4.052.959,98	4.035.146,80
ALLEMAGNE	62.768.022,95	15.746.797,50	15.790.400,58
FRANCE	63.765.197,01	16.354.778,68	16.837.275,10
ITALIE	40.746.921,56	9.771.318,04	9.392.361,56
LUXEMBOURG	401.228,49	98.511,48	96.538,98
PAYS-BAS	16.533.093,66	3.999.234,32	3.848.227,98
	200.000,00,00	50.000.000,00	50.000.000,00
			TOTAL - 300.000.000,00

EXERCICE - ANNULATION DE CRÉDITS

BUDGETS	EXERCICE 1970	EXERCICE 1971	EXERCICE 1972	EXERCICE 1973	EXERCICE 1974
1965	776.260,00	360.385,00	139.103,00	53.756,00	307.562,00
1966	-	2.964.844,00	167.156,00	1.112.759,50	94.658,00
1967	-	2.837.685,00	6.581.046,00	4.812.312,00	2.021.801,00
1968	-	919.358,00	78.654,00	3.214.355,00	4.386.176,00
1969	-	99.532,00	204.345,00	1.392.725,06	997.683,00
1970	-	173.495,00	96.607,00	510.323,00	491.099,00
1971	-	-	-	(Poste 8000) 83.895,27	(Poste 8012) 84.083,50
1972	-	-	-	(Poste 8901/2) 265.112,00	64.512,82
	776.260,00	7.355.269,00	7.451.327,00	11.425.237,83	9.047.595,32
					TOTAL - 36.065.689,15
					RESTE À RECOUVRER 316.805.601,55

RECETTES

ANNEXE AU TABLEAU N° 1

CHAP.	ART.	POSTE	INTITULÉ	PREDICTIONS DE REVENUS DE L'EXERCICE 1974	MODIFICATIONS PAR BUDGETS SUPPLEMENTAIRES SUR RECETTES	TOTAL DES PREVISIONS	DROITS CONSTATÉS DE L'EXERCICE 1974	DROITS REPORTÉS DE L'EXERCICE 1973	TOTAL DES DROITS	REDOUVEMENTS EFFECTUÉS AU 31 DECEMBRE 1974	REBESSES A RECOUTER EN U.C.
			<u>TIRE 4 - REVENUS EFFECTUÉS SUR LES RENDITIONS DU PERSONNEL</u>								
40	4000		PRODUIT DE L'IMPÔT SUR LES TRAITEMENTS, SALAIRES ET INDÉNITÉS DES FONCTIONNAIRES ET AUTRES AGENTS	194.100,00	-	194.100,00	120.945,16	-	120.945,16	120.945,16	-
41	4100		CONTRIBUTIONS DU PERSONNEL AU FINANCEMENT DU RÉGIME DE PENSION	96.300,00	-	96.300,00	81.992,90	-	81.992,90	81.992,90	-
			<u>TOTAL TIRE 4</u>	290.400,00	-	290.400,00	202.938,06	-	202.938,06	202.938,06	-
			<u>TIRE 9 - REVENUS DIVERSES</u>								
90	9020		PRODUIT DE LA VENTE DE BIENS MEUBLES ET IMMOBILIERS	p.m.	-	p.m.	-	-	-	-	-
			PRODUIT DE LA VENTE DE PUBLICATIONS, IMPRIMÉES ET FILMS								
			<u>REVENUS ET INDEMNISATION DE SERVICES FOURNIS A TITRE ONÉREUX</u>								
	924		REVENUS PROVENANT DE TRAVAUX EFFECTUÉS PAR L'OFFICE DES PUBLICATIONS								
	9240		AU TITRE DE L'ÉDITION	1.500.000,00	-	1.500.000,00	275.609,02	-	275.609,02	275.609,02	-
	9241		AU TITRE DE L'IMPRIMERIE	850.000,00	-	850.000,00	66.986,90	-	66.986,90	66.986,90	-
	9242		AU TITRE DES VENTES	550.000,00	-	550.000,00	-	-	-	-	-
	9243		AU TITRE DU RECUEIL D'ACTES	75.000,00	-	75.000,00	-	-	-	-	-
	9244		AU TITRE DE LA TRADUCTION	-							
			<u>REVENUS DIVERS</u>								
	950	9500	REVENUS DES FONDS PLACÉS OU PRÊTÉS, INTÉRêTS BANCAIRES ET AUTRES	p.m.	-	p.m.	-	-	-	-	-
	951	9510	BENEFICES DE CHANGE	p.m.	-	p.m.	-	-	-	-	-
			<u>TOTAL TIRE 9</u>	2.975.000,00	-	(1) 2.975.000,00	342.589,92	-	342.589,92	342.589,92	-
			<u>TOTAL GENERAL</u>	3.265.400,00	-	3.265.400,00	545.527,98	-	545.527,98	545.527,98	-

(1) Dont 1.875.000 pro-forma. Une dépense pro-forma d'un montant correspondant figure à l'article 380 du budget de la Commission.

CAJU DE LA PARTICIPATION DES ETATS MEMBRES
AU FINANCEMENT DU BUDGET POUR L'EXERCICE 1974

1. Détermination des crédits à couvrir conformément à la décision du 21.4.1970 - DEPENSES en u.c.s.

Catégorie de dépenses	Paiements de l'exercice	Reports à l'exercice 1975	Reports à l'exercice 1973 tombant en annul. (à déduire)	Montant
1. Dépenses de recherches et d'investissement	69.668.995,78	14.200.540,05	1.099.873,89	82.769.661,94
2. Fonds social européen	10.141.677,62	315.158.697,31	34.616.533,88	290.683.841,05
3. F.E.O.G.A. :				
Section Garantie	2.641.828.418,64	796.938.494,26	48.817.852,02	3.389.949.060,88
Section Orientation	17.965.351,60	245.580.000,01	2.158.324,11	261.387.027,50
4. Dépenses administratives et opérationnelles :				
Commission	248.408.630,54	60.786.939,68	3.248.058,08	305.947.512,14
Parlement	29.315.181,38	2.895.112,02	172.746,52	32.037.546,88
Conseil	33.402.325,86	3.382.380,36	212.298,70	36.572.407,52
Cour de Justice	6.451.841,08	4.91.114,70	41.876,76	6.901.079,02
-Aide alimentaire	98.476.891,02	101.516.899,04	200.798,62	199.792.991,44
-Aide internationale d'urgence	62.340.800,-	62.009.200,-	-	124.350.000,-
5. Remboursement aux Etats membres du 10% des ressources propres	222.225.327,88	84.561.015,56	443.077,51	306.343.265,93
	3.440.225.441,40	1.687.520.392,99	91.011.440,09	5.036.734.394,30

2. Détermination des crédits à couvrir conformément à la décision du 21 avril 1970 - RECETTES

en U.C.

Catégorie des recettes	Montants
1. Recettes diverses liées aux activités de recherches et d'investissement	4.432.940,24
2. Autres recettes diverses	32.815.477,02
3. Montant du prélèvement C.E.C.A. affecté aux dépenses administratives	18.000.000,-
4. Contributions des Etats membres aux programmes complémentaires C.E.E.A.	10.007.510,75
	65.255.928,01
Dépenses à couvrir conformément à la décision du 21.4.1970	4.971.478.466,29

Répartition des dépenses conformément aux dispositions de l'article 3

paragraphe 2 de la décision du 21 avril 1970

compte tenu des dispositions des articles 127 à 132 du Traité d'adhésion

en U.C.

3.

Etats membres	Ressources propres versées	Contributions Etats membres selon clé art. 3 §2 (art. 129 et 130 Traité adhés.)	Total des parts des Etats membres	Part relative en %
Belgique	215.388.903,22	116.771.748,69	332.160.651,91	6,6813
Danemark	52.601.799,02	27.047.913,54	79.649.712,56	1,6022
Allemagne	861.368.684,58	564.968.791,66	1.426.337.476,24	28,6904
France	562.046.214,10	559.816.808,13	1.121.863.022,23	22,5660
Irlande	15.495.845,24	6.707.002,95	22.202.848,19	0,4466
Italie	507.973.998,02	346.879.281,46	854.853.279,48	17,1952
Luxembourg	4.457.239,12	3.434.001,22	7.891.240,34	0,1587
Pays-Bas	297.860.734,80	125.357.733,45	423.218.468,25	8,5129
Royaume-Uni	490.876.690,-	212.425.077,09	703.301.767,09	14,1467
T o t a u x	3.008.070.108,10	1.963.408.358,19	4.971.478.466,29	100,-

Ajustement de la part relative des Etats membres
destiné à déterminer la part relative des nouveaux Etats membres

Exercice 1974

4.

Etats membres	Part relative de référence 1973 (+ 1 %) (1)	Plafonds (+ 1 %)	Planchers (- 1,5 %)	Part relative avant ajustement (tab.3)	Differences en-dessous du plafond	Répartition du solde	Parts relatives ajustées
Belgique	7,1547	7,2262	7,0474	6,6813	+ 0,3661	-	+ 0,0484
Danemark	1,3914	1,4053	1,3705	1,6022	-	- 0,1969	-
Allemagne	28,2422	28,5246	27,8186	28,6904	-	- 0,1658	-
France	24,0852	24,3261	23,7239	22,5660	+ 1,1579	-	+ 0,2320
Irlande	0,3450	0,3484	0,3398	0,4466	-	- 0,0982	-
Italie	18,5010	18,6860	18,2235	17,1952	+ 1,0283	-	+ 0,1437
Luxembourg	0,1730	0,1747	0,1704	0,1587	+ 0,0117	-	+ 0,0014
Pays-Bas	9,1802	9,2720	9,0425	8,5129	+ 0,5296	-	+ 0,0519
Royaume-Uni	10,9273	11,0366	10,7634	14,1467	-	- 3,1101	-
T o t a u x	100,-	100,9999	98,5000	100,-	+ 3,0936	- 3,5710	+ 0,4774
							- 0,4774

Solde à répartir

(1) Pour les nouveaux Etats membres 56/45 de la part relative 1973
 Pour les anciens Etats membres, le reste proportionnellement à
 la part relative

Répartition des dépenses, autres que celles financées par les trois nouveaux Etats membres, entre les anciens Etats membres conformément aux dispositions de l'article 3, §2 de la décision du 21.4.1970

en U.C.

5.

Etats membres	Ressources propres versées	Contributions E.M. selon clé art. 3§2	Total des parts des Etats membres	Parts relatives en %
Belgique	215.388.903,22	128.283.066,39	343.671.969,61	7,9267
Allemagne	861.368.684,58	620.663.659,43	1.482.032.344,01	34,1828
France	562.046.214,10	615.004.112,39	1.177.050.326,49	27,1484
Italie	507.973.998,02	381.076.167,80	889.050.165,82	20,5058
Luxembourg	4.457.239,12	3.773.031,36	8.230.270,48	0,1898
Pays-Bas	297.860.734,80	137.715.644,80	435.576.379,60	10,0465
T o t a u x	2.449.095.773,84	1.886.515.682,17	4.335.611.456,01	100,-
Danemark	1,4053 %)	69.864.186,89	Total des dépenses	4.971.478.466,29
Irlande	0,3484 %)	17.320.630,98	Part supportée par les nouveaux E.M.	635.867.010,28
Royaume-Uni	<u>11,0366%</u>)	<u>548.682.192,41</u>	A charge des anciens Etats membres	<u>4.335.611.456,01</u>
	<u>12,7903%</u>	<u>635.867.010,28</u>		

Ajustement de la part relative des anciens Etats membres pour l'exercice 1974
 (Application de l'article 3, §3, alinéa 1 de la décision du 21.4.1970)

6.

Etats membres	Parts relatives réf.(1973)	Plafonds (+ 1 %)	Planchers (-1,5 %)	Parts rel. avant ajustement(tab. 3 bis)	Différences en-dessous au-dessus du plafond	Répartition du solde		Parts relatives ajustées
						Répartition du plafond	Répartition du solde	
Belgique	8,1921	8,2740	8,0692	7,9267	+ 0,1425	-	+ 0,0701	8,1393
Allemagne	32,3373	32.6607	31,8522	34,1828	-	- 1,5221	-	32,6607
France	27,5776	27,8534	27,1639	27,1484	+ 0,0155	-	+ 0,3361	27,5000
Italie	21,1836	21,3954	20,8658	20,5058	+ 0,3600	-	+ 0,2082	21,0740
Luxembourg	0,1981	0,2001	0,1951	0,1898	+ 0,0053	-	+ 0,0021	0,1972
Pays-Bas	10,5113	10,6164	10,3536	10,0465	+ 0,3071	-	+ 0,0752	10,4288
T o t a u x	100,-	101,-	98,4998	100,-	+ 0,8304	- 1,5221	+ 0,6917	100,-

Solde à répartir

- 0,6917

Participation des Etats membres au financement du budget 1974

7.

en U.C.

Etats membres	Répartition des dépenses 1974		Décomposition des recettes	
	% (1)	Montants	Ressources propres	Contributions
Belgique	7,0982	352.885.484,49	215.388.903,22	137.496.581,27
Danemark	1,4053	69.864.186,89	52.601.799,02	17.262.387,87
Allemagne	28,4833	1.416.041.125,99	861.368.684,58	554.672.441,41
France	23,9827	1.192.294.766,13	562.046.214,10	630.248.552,03
Irlande	0,3484	17.320.630,98	17.320.630,98	-
Italie	18,3786	913.688.141,41	507.973.998,02	405.714.143,39
Luxembourg	0,1720	8.550.942,96	4.457.239,12	4.093.703,84
Pays-Bas	9,0949	452.150.995,03	297.860.734,80	154.290.260,23
Royaume-Uni	11,0366	548.682.192,41	548.682.192,41	-
Totaux	100,-	4.971.478.466,29	3.067.700.396,25	1.903.778.070,04

(1) Les pourcentages du tableau 6 calculés pour les Six ont été transformés à Neuf

Situation de trésorerie

8.

en U.C.

F. t a t s membres	Versements effectués conformément à l'article 31 du règlement financier		Montants détenus par la Commission à la fin de l'exercice 1973	Droits constatés		Différence (b+c+d+e-f)
	ressources propres	Avances de tréso- rerie		Droits ressources pro- pres	Contributions	
a	b	c	d	e	f	g
Belgique	215.388.903,22	97.879.819,76	11.036.466,07	215.388.903,22	137.496.581,27	- 28.580.295,44
Danemark	52.601.799,02	7.855.713,46	6.345.553,56	52.601.799,02	17.262.387,87	- 3.061.120,85
Allemagne	861.368.684,58	441.015.045,01	23.915.157,30	861.368.684,58	554.672.441,41	- 89.742.239,10
France	562.046.214,10	541.420.547,99	26.930.388,67	562.046.214,10	630.248.552,03	- 61.897.615,37
Irlande	15.495.845,24	- 1.185.514,38	2.493.660,92	17.320.630,98	-	- 516.639,20
Italie	507.973.998,02	329.376.726,64	6.850.164,57	507.973.998,02	405.714.143,39	- 69.487.252,18
Luxembourg	4.457.239,12	3.808.306,97	142.913,74	4.457.239,12	4.093.703,84	- 142.483,13
Pays-Bas	297.860.734,80	99.896.997,49	9.757.756,21	297.860.734,80	154.290.260,23	- 44.635.506,53
Royaume-Uni	490.876.690,-	- 37.540.008,71	78.978.519,63	548.682.192,41	-	- 16.366.991,49
T o t a u x	3.008.070.108,10	1.482.527.634,23	166.450.580,67	3.067.700.396,25	1.903.778.070,04	- 314.430.143,29

CHAP.	ART.	POSTE	INTITULE	CREDITS GLOBAUX	ENGAGEMENTS CONTRACTS	PAIEMENTS COPTABILISES AU TITRE DE L'EXERCICE	SOMMES RESTANT A PAYER A LA CLOUURE DE L'EXERCICE	CREDITS			CREDITS A ANNULER (15 - 6 - 11)
								DISPONIBLES DE DROIT ART. 6-1-C DU REGLEMENT FINANCIER (6 - 7 - 10)	EN APPLICATION DE L'ART. 6-1-B (MARCHES CON- CLUS APRES LE 15 DECEMBRE)	REPORTE EN APPLICATION DE L'ART. 6-1-B DU REGLEMENT FINANCIER (16 - 7 - 10)	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
			TITRE-V FONDS SOCIAL EUROPEEN								

50			DEPENSES AU TITRE DE L'ARTICLE 4 DE LA DECISION DU CONSEIL DU 1.2.71 CONCERNANT LA REFORME DU FONDS SOCIAL EUROPEEN								
500			DEPENSES AU TITRE DE L'ARTICLE 4 DE LA DECISION DU CONSEIL DU 1.2.71 CONCERNANT LA REFORME DU FONDS SOCIAL EUROPEEN	98.800.000,00		47.037.267,76	1.968.561,78	45.463.705,98	45.463.705,98		51.362.732,24
51			DEPENSES AU TITRE DE L'ARTICLE 5 DE LA DECISION DU CONSEIL DU 1.2.71 CONCERNANT LA REFORME DU FONDS SOCIAL EUROPEEN								
510			DEPENSES AU TITRE DE L'ARTICLE 5 DE LA DECISION DU CONSEIL DU 1.2.71 CONCERNANT LA REFORME DU FONDS SOCIAL EUROPEEN	168.400.000,00		167.334.274,32	6.671.900,74	160.662.373,58	160.662.373,58		1.065.725,68
52			EXPERIENCES PILOTES ET ETUDES PRE- PARATOIRES								
520			EXPERIENCES PILOTES ET ETUDES PRE- PARATOIRES	600.000,00		598.143,60	93.313,16	504.830,64	504.830,64		1.856,20
53			DEPENSES PREVUES A L'ART. 125 PARAGRAPHE 1 SOUS A) DU TRAITE CEE								
530			DEPENSES PREVUES A L'ART. 125 PARAGRAPHE 1 SOUS A) DU TRAITE CEE	56.000.000,00		53.367.611,42	1.401.901,94	51.959.709,48	51.959.709,48		2.632.388,58
	5301		REFEDUCATION PROFESSIONNELLE	4.000.000,00		810.147,76		810.147,76			1.737.809,05
	5302		REINSTALLATION								1.432.043,19
			TOTAL CHAPITRE	53		54.177.759,18 *	1.407.301,94 *	52.769.857,24 *	52.769.857,24 *		4.390.197,63 *
			TOTAL TITRE	5		327.800.000,00 *	265.547.495,06 *	10.141.677,62 *	259.405.767,44 *		55.753.929,87 *
											2.499.635,07 *

EN UNITES DE COMpte												
CHAP.	ART.	POSTE	INTITULE	CREDITS			CREDITS			CREDITS		
				CREDITS GLOBAUX	ENGAGEMENTS CONTRACTES	PAYEMENTS COMPTABILISES DU TITRE DE L'EXERCICE	SUMMES RESTANT A PAYER A LA CLOTURE DE L'EXERCICE	DE DROIT APPLICABLE DU REGLEMENT DU FINANCIER	EN APPLICATION DES MARCHES CON- CLUS AUPRES DE L'ARTICLE 61-10 DU REGLEMENT FINANCIER	DISPONIBLES REPORTES EN APPLICATION DE L'ARTICLE 61-10 ANNULER	DISPONIBLES REPORTES EN APPLICATION DE L'ARTICLE 61-10 ANNULER	DISPONIBLES REPORTES EN APPLICATION DE L'ARTICLE 61-10 ANNULER
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
98	980		CREDITS PROVISIONNELS NON AFFECTES								1.051.953,46	
99	990		DEPENSES NON SPECIALEMENT PREVUES									
			DEPENSES NON SPECIALEMENT PREVUES									
			TOTAL TITRE	9	325.551.953,46 *	289.159.570,60 *	160.817.691,02 *	124.341.879,58 *	124.341.879,58 *	39.184.219,46 *	1.208.163,40 *	
			TOTAL GENERAL		5.143.073.751,00 *	4.444.264.258,77 *	3371.202.585,86 *	1.102.809.599,58 *	1.102.809.599,58 *	599.642.597,53 *	91.011.051,00 *	

EN UNITÉS DE COMPTÉ									
CHAP.	ART.	POSTF	INTITULÉ		CREDITS REPORTÉS DE DROIT ART. 11-C DU RÈGLEMENT FINANCIER	PAYEMENTS COMPTABILISÉS	CREDITS REPORTÉS EN APPLICATION DE L'ART. 6-1-B DU RÈGLEMENT FINANCIER	PAYEMENTS COMPTABILISÉS	CREDITS UTILISÉS A REPORTER A NOUVEAU A L'EXERCICE SUivant
			(5 - 6)	(5 - 6)	(5 - 6)	(5 - 6)	(5 - 6)	(5 - 6)	(5 - 6)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
11	12								
90		TITRE VIII - FONDS EUROPEEN D'ORIENTATION ***** ET DE GARANTIE AGRICOLE *****							
		PROJETS D'AMÉLIORATION DES STRUCTURES AGRICULTURES VISEES A L'ARTICLE 13 DU RÈGEMENT NO. 17/64							
800		PROJETS D'AMÉLIORATION DES STRUCTURES AGRICULTURES VISEES A L'ARTICLE 13 DU RÈGLEMENT NO. 17/64							
8002		PROJETS 1973							
801	8011	REPORTS DE L'EXERCICE : 1973	166.532.812,84	26.930.347,30	205.074,38	(1) 119.392.371,16			
	8012	REPORTS DE L'EXERCICE : 1972	168.349.004,11	25.205.172,62	84.083,50	(1) 143.059.747,99			
	8013	REPORTS DE L'EXERCICE : 1971	115.242.333,00	15.596.164,00	491.099,00	(1) 98.755.070,00			
	8014	REPORTS DE L'EXERCICE : 1970	89.442.806,00	16.238.917,66	997.683,00	(1) 72.206.205,34			
	8015	REPORTS DE L'EXERCICE : 1969	34.186.053,00	10.172.351,00	4.986.76,00	(2) 19.027.520,00			
	8016	REPORTS DE L'EXERCICE : 1968	-	-	-	17.715.051,00	7.120.362,08	2.021.841,00	(2) 8.572.657,92
	9017	REPORTS DE L'EXERCICE : 1967	-	-	-	5.286.122,00	2.070.657,54	94.638,00	(2) 3.118.826,06
	9018	REPORTS DE L'EXERCICE : 1966	-	-	-	1.191.529,00	715.618,00	307.562,00	(2) 158.348,00
		TOTAL ARTICLE 801	533.753.008,95 *	94.542.970,58 *	6.768.115,88 *	152.445.514,49	24.180.741,00 *	9.006.659,02 *	2.424.077,95 *
		TOTAL CHAPITRE 80	533.753.008,95 *	94.542.970,58 *	6.768.115,88 *	152.445.514,45	154.180.741,00 *	10.010.016,26 *	2.424.077,95 *
92		AUTRES ACTIONS COMMUNES							
820		RICONVERSION DANS LE SECTEUR DE LA PÊCHE MONDIALE	1.815.464,00	874.530,60	(3) 941.933,20		175.236,00		(1) 175.236,00
8203		ENQUETES STATISTIQUES POUR LES ASSEMBLÉES FUTURS	-	-	(5) 941.933,20 *		462.300,00	300,00	462.000,00 *
		TOTAL CHAPITRE 82	1.815.464,00 *	874.530,60 *	941.933,20 *		637.534,00 *	300,00 *	637.534,00 *
89		MESURES PARTICULIÈRES							

(1) CREDITS A REPORTER EN APPLICATION DE L'ARTICLE 6 § 5, al. 1 DU RÈGLEMENT FINANCIER
(2) CREDITS A REPORTER EN APPLICATION DE L'ARTICLE 6 § 5, al. 2 DU RÈGLEMENT FINANCIER
(3) Lors de l'assermentation des comptes de l'exercice 1974, le montant de 941.933,20 U.S. (poste 8200) aurait dû être inscrit dans la colonne au lieu de la colonne 7. Il s'agissait, en effet, de créer à reporter en application de l'article 6 § 5,
al. 1 du règlement financier.
En conséquence, le calcul de la participation des Etats membres au financement du budget pour l'exercice 1974 a été effectué sans que ce report ait été pris en charge. Il sera tenu compte lors du calcul de la participation des Etats membres au financement du budget pour l'exercice 1975.

COMMISSION DES COMMUNAUTES EUROPEENNES

EXERCICE 1974

BILAN SYNTHETIQUE AU 31 DECEMBRE 1974

TABLEAU N ° 5

en U.C.

A C T I F	P A S S I F
- Disponibilités	541.071.858,18
- Institutions communes	3.951.828,58
- Débiteurs divers	3.248.835,96
- Etats membres débiteurs	2.568.921.150,52
-	13.835.736,47
- C.C.R. Ispra	2.179.466,96
- Office des Publications	
- Prêts accordés par la Commission dans le cadre de l'autorisation donnée par le Conseil dans sa session du 28 mai 1959	18.314.882,97
	3.151.523.759,64
	= = = = =
	3.151.523.759,64
	= = = = =

COMMISSION DES COMMUNAUTES EUROPEENNES

EXERCICE 1974

BILAN FINANCIER AU 31 DECEMBRE 1974

TABLEAU N° 6

EN UNITES DE COMPTES

ACTIF

1. DISPONIBILITES

Caisse Centrale à BruxellesDépôts auprès des Trésors nationaux

ALLEMAGNE - Bundeshauptkasse, Bonn - n° H 1 (Contributions)	39.879.045,44
ALLEMAGNE - Bundeshauptkasse, Bonn - n° H 4 (FEOGA)	11.352.185,34
ALLEMAGNE - Bundeshauptkasse, Bonn - n° H 8 (Ressources propres)	90.017.078,62
ALLEMAGNE - Bundeshauptkasse, Bonn - n° H 6 (Contributions - Recherches)	1.457.731,52
BELGIQUE - C.C.P. Bruxelles - 766.87 (FEOGA)	8.106,78
BELGIQUE - C.C.P. Bruxelles - n° 79.91 (Contributions - Recherches)	648.153,40
BELGIQUE - Trésor Belge - n° 839/1 B (Ressources propres)	16.543.416,58
FRANCE - Agence comptable du Trésor - Paris n° 44300 (Contributions)	40.707.817,62
FRANCE - Agence comptable du Trésor - Paris n° 44304 (Contributions - Recherches)	1.274.631,46
FRANCE - Agence comptable du Trésor - Paris n° 44306 (Ressources propres)	101.701.757,76
ITALIE - Trésor d'Italia, Rome - n° 417 (Contributions)	7.916.108,52
ITALIE - Trésor d'Italia, Rome - n° 414 (Ressources propres)	22.662.110,74
ITALIE - Banca d'Italia, Rome - n° 9502/6 (Contributions - Recherches)	-
ITALIE - Banca d'Italia, Rome - n° 9556/2	0,12
LUXEMBOURG - Caisse d'Epargne de l'Etat, Luxembourg - n° 1002/9920 (Contributions)	1.693.233,26
LUXEMBOURG - Caisse d'Epargne de l'Etat, Luxembourg - n° 1002/9909 (Contributions - Recherches)	-
LUXEMBOURG - Caisse d'Epargne de l'Etat, Luxembourg - n° 1002/9950 (Contributions - FEOGA)	96.538,98
LUXEMBOURG - Caisse d'Epargne de l'Etat, Luxembourg - n° 1002/9991 (Ressources propres)	841.858,62
PAYS-BAS - Ministerie van Financiën, 's Gravenhage (Contributions)	1.098.289,28
PAYS-BAS - Ministerie van Financiën, 's Gravenhage (Ressources propres)	5.802.046,10
DANEMARK - Danemark National bank - n° 7350-3 (Contributions)	4.097.866,86
DANEMARK - Danemark National bank - n° 7357-4 (Ressources propres)	3.542.629,06
IRLANDE - Trésor Irlande - n° 026 (Contributions)	318.815,38
IRLANDE - Trésor Irlande - n° 025 (Ressources propres)	20.618,54
ROYAUME-UNI - Treasury England EEC 1 (Contributions & Ressources propres)	699.484,26

Comptes à vue

Deutsche Bundesbank, Frankfurt	5.895.418,88
Deutsche Bundesbank, Frankfurt (FEOGA)	29.540.752,88
Deutsche Bank - Dusseldorf	806.192,06
Banque de Bruxelles - Reseau Informatique Europeen	905.624,46
Banque Nationale - Bruxelles	109.850,62
Banco di Roma - Bruxelles	328.010,26
Banque de Bruxelles, Bruxelles	10.624.816,18
Société Générale de Banque - Bruxelles	4.063.304,20
Kredietbank, Bruxelles	4.664.320,16
Banque de Paris et des Pays-Bas, Bruxelles	95.704,50
Banque Lambert, Bruxelles	273.314,44
Banque Nationale, Bruxelles (FEOGA)	288.883,82
Banque de Bruxelles, DM	17.502,12
Banque de Bruxelles, Lit.	43.145,08
Banque de Bruxelles, F.F.	18.657,12
Banque de Bruxelles, FL.	14.257,14
Banque de Bruxelles, \$	27.457,08
Banque de Bruxelles, £	49.395,98
Banque de Bruxelles, F.S.	17.389,18
Banque de Bruxelles, D.Kr.	9.627,84
Banque de Bruxelles, Paris	4.228.688,06
Société Générale Alsacienne de Banque, Strasbourg	20.661,58
Crédit Lyonnais, Paris	439.028,66
Banque de France, Paris (FEOGA)	31.108.143,14
Banca Commerciale Italiana, Roma	2.572.684,94
Banca d'Italia, Roma	742.532,66
Banca d'Italia, Roma (FEOGA)	41.949.286,70
Banca Commerciale Italiana, Milano	4.883.695,16
Caisse d'Epargne de l'Etat, Luxembourg	2.139.190,74
Caisse d'Epargne de l'Etat, Luxembourg (FEOGA)	107.101,40
Nederlandse Bank, Amsterdam	1.312.693,30
Algemene Bank Nederland, 's Gravenhage	330.971,94
Nederlandse Bank, Amsterdam (FEOGA)	12.132.238,10

A C T I F		
<u>4. ETATS MEMBRES DEBITEURS</u>		2.568.921.150,52
Clearing - FEOGA - Garantie exercices précédents au 1.1.1971	187.579.621,00	
Avances FEOGA - Garantie	939.835.711,78	
Avances Aide Alimentaire	20.398.843,56	
Résolution 21/4/1970 et 30/5/1972 - FEOGA - Garantie	292.404.784,22	
Contributions prévues à l'article 3 § 2 et 3 de la décision du 21/4/70 Chap. 55 et 56	254.799.855,20	
Ressources propres, budget 1974	556.931.098,14	
Contributions FEOGA - Budget 1974 - Garantie	108.328,25 UC.	
Contributions FEOGA - Budget 1974 - Budgets précédents <u>316.805.601,55 UC.</u>	316.913.929,78	
Recherches et Investissement		
Contributions - Budget 1974	62.845,39 UC.	57.306,84
	<u>- 5.538,56 UC.</u>	
<u>5. OFFICE DES PUBLICATIONS</u>		2.179.466,96
B.I.L. c/n° 8 - 109/6003/300	379.366,28	
C.C.P. n° 19-190	6.448,28	
B.I.L. à terme n° 8 - 109/6003/306	200.000,00	
Institutions C/Remise	300.000,00	
Clients	550.797,00	
Caisse d'Epargne de l'Etat - Lux. n° 1002/9984 J.O.	742.855,40	
<u>6. C.C.R. - ISPRA (Bilan v/annexe)</u>	13.835.736,47	13.835.736,47
<u>7. PRETS ACCORDES PAR LA COMMISSION DANS LE CADRE DE L'AUTORISATION DONNEE PAR LE CONSEIL DANS SA SESSION DU 28 MAI 1959</u>		18.314.882,97
Kernkraftwerk RWE - Bayernwerk GmbH	12.596.979,41	
Société d'énergie Nucléaire Franco-Belge des Ardennes	5.717.903,56	
	3.151.523.759,64	
	=====	

COMMISSION DES COMMUNAUTES EUROPEENNES

EXERCICE 1974

BILAN FINANCIER AU 31 DECEMBRE 1974

TABLEAU N° 6

EN UNITES DE COMPTES

P A S S T F		12.034.173,18
1. CREDITEURS DIVERS		
Recettes à imputer		194.188,52
Cotisations à verser aux O.N.S.S.		150.420,44
Primes d'assurances à payer		272.662,12
Impôts à payer au Receveur des contributions		53.997,08
Compte de liaison CENTRE ISPRA		7.919.580,48
Assurance maladie et accidents à payer		6.522,00
Agence d'Approvisionnement		27.639,02
Réseau Informatique Européen		905.624,46
Créditeurs divers		318.403,02
Comptes d'ordre pour réemploi	Recherches	2.078.406,62
	Fonctionnement	<u>106.729,42</u>
		2.185.136,04
2. CAISSE DE MALADIE		7.811.234,70
3. VIREMENTS EN INSTANCE		168.512.984,20
4. CREDITS A REPORTER		168.512.984,20
A. Crédits à reporter de l'exercice 1974 (couverts conformément à la décision du 21.4.1970)		
Exercice 1974 - Fonctionnement		1.962.769.002,90
Exercice 1974 - Recherches et Investissement		14.200.540,06
B. Crédits à reporter de l'exercice 1974 et Budgets précédents		
Exercice 1974 - FEOGA - Garantie	108.328,24 UC.	
Budgets précédents FEOGA - orientations	<u>344.898.575,31 UC.</u>	345.006.903,54
5. ETATS MEMBRES CREDITEURS		606.858.834,66
Clearing - FEOGA - Garantie, exercice précédents au 1/1/1971		215.176.908,00
Résolutions 21/4/1970 et 30/5/1972 - FEOGA - Garantie		264.807.497,22
Contributions dépenses administratives - chap. 59		203.507,22
Avances de Trésorerie Etats membres		126.670.922,22
6. OFFICE DES PUBLICATIONS		2.179.466,96
Compte d'attente		7.395,50
Prépaiements		5.251,84
Acomptes sur factures		1.415,68
Paiements inconnus		3.584,56
Solde net		1.418.963,98
Journal officiel		742.855,40
7. C.C.R. - ISPRA (Bilan v/annexe)		13.835.736,47
8. EMPRUNTS CONTRACTES DANS LE CADRE DE L'AUTORISATION DONNEE PAR LE CONSEIL DANS SA SESSION DU 28 MAI 1959		13.835.736,47
Export - Import Bank de Washington		18.314.882,97
		18.314.882,97
		3.151.523.759,64
		=====

COMMISSION DES COMMUNAUTES EUROPEENNES

CENTRE COMMUN DE RECHERCHES ISPRA

B I L A N A U 31 D E C E M B R E 1 9 7 4

Annexe au tableau n° 6

		en U.C.	
		ACTIF	PASSIF
I DISPOBILITES			
BANQUES :			
SWISSE			
52072 UNION DE BANQUES SUISSES, CCR ISPRA		14.479,48	
ALLEMAGNE			
52303 DEUTSCHE BANK DUESSELDORF, CCR ISPRA		814.442,73	
52301 BADISCHE BANK KARLSRUHE, CCR KARLSRUHE		277.535,34	
52503 DEUTSCHE BANK, CCR PETTEN		<u>174.911,06</u>	<u>1.266.889,13</u>
BELGIQUE			
52318 KREDIETBANK BRUXELLES, CCR ISPRA		276.482,58	
52303 KREDIETBANK BRUXELLES, CCR KARLSRUHE		6.574,88	
52501 KREDIETBANK BRUXELLES, CCR PETTEN		<u>9.189,80</u>	<u>292.247,26</u>
FRANCE			
52324 SOC. GENERALE PARIS, CCR ISPRA		22.928,87	
52302 SOGENAL STRASBOURG, CCR KARLSRUHE		46.519,94	
52502 SOC. GENERALE PARIS, CCR PETTEN		<u>92.574,75</u>	<u>162.023,56</u>

••/••

PAYS-BAS			ACTIF	PASSIF
52354 ALGEMENE BANK NEDERLAND	CCR ISPRA		17.064,45	
52500 AMRO BANK	CCR PETTEN		<u>153.166,55</u>	170.231,00
ITALIE				
52334 BNL ISPRA (Lires)	CCR ISPRA		1.757.959,56	
52335 BNL ISPRA (US \$)	CCR ISPRA		189.661,62	
52336 BNL ISPRA (L.St.)	CCR ISPRA		214.768,75	
52336 BNL ISPRA (D.M.)	CCR ISPRA		<u>6.819,67</u>	4.075.079,83
(cte d'attente)				
CAISSES ET REGIES D'AVANCE :				
52510 REGIE D'AVANCE A.B.N	CCR PETTEN		7.703,29	
52511 CAISSE CENTRALE	CCR PETTEN		583,99	
55350 REGIE D'AVANCE	CCR KARLSRUHE		2.448,18	
55471 REGIE ACHATS URGENTS	CCR ISPRA		4.623,72	
55472 REGIE FRAIS DE GARE	CCR ISPRA		4.549,52	
55473 REGIE "CHIMIE"	CCR ISPRA		99,51	
55474 REGIE ACHATS URGENTS MILAN	CCR ISPRA		7.422,10	
55475 REGIE "FABRICATION"	CCR ISPRA		1.175,45	
55476 REGIE P.T.T.	CCR ISPRA		887,52	
55477 REGIE TRANSPORTS	CCR ISPRA		214,96	
55478 REGIE "ESSOR"	CER ISPRA		950,98	
55479 REGIE "METALLURGIE"	CCR ISPRA		<u>1.092,98</u>	31.752,20
				••/••

	ACTIF	PASSIF
II ACTIFS DIVERS		
<u>AVANCES ET ACOMPTES :</u>		
40312 AVANCES S/TRAITEMENTS	5.917,77	
40334 AVANCES S/FRAIS DE MISSIONS	94.944,83	
40364 AVANCES S/FRAIS DE DEMENAGEMENT	1.740,77	
40394 AVANCES DIVERSES	20.758,18	
40398 AVANCES AUX STAGIAIRES	<u>929,60</u>	
<u>DEBITEURS DIVERS :</u>		
43521 DEBITEURS DIVERS, CPTE TRANSITOIRE	73.021,23	
43522 DEBITEURS DIVERS ET AGENTS EURATOM	9.839,65	
45120 DEPENSES DIVERSES A REGUL. S/BUDGET	419.451,66	
45331 DIFFERENCE DE CHANGE	<u>460.924,08</u>	
<u>CAUTIONNEMENTS :</u>		
43130 CAUTIONS ET GARANTIES VERSEES	447,37	
<u>III COMPTES DE REGULARISATION</u>		
54112 COMPTE DE LIAISON SIEGE	7.919.580,48	
<u>IV COMPTES D'ORDRE</u>		
46230 PRESTATIONS EFFECTUÉES PAR ISPRA	721.315,12	
46320 RESTITUTIONS SOMMES AU BUDGET	<u>33,70</u>	
		721.348,82
		••/••

	ACTIF	PASSIF
V PASSIFS DIVERS		
43141 CAUTIONS FORESTERIA-FONTANONE	1.168,00	
43144 CAUTIONS VILLAGE MATROS	279,84	
43145 CAUTIONS BREBBIA	756,00	
43220 RETENUES SECURITE SOCIALE	358,27	
43621 CREDITEURS DIVERS , CTTE TRANSITOIRE	12.869.093,76	
43622 CREDITEURS DIVERS ET AGENTS EURATOM	140,80	
43623 ISPRA COURS , Bât. 6	6.126,08	
44230 CHARGES SOCIALES A VERSER	21.266,87	
44620 IMPOTS AGENTS LOCAUX A VERSER	15.427,03	
45020 RECETTES DIVERSES A IMPUTER	136.501,39	
45022 RECETTES SERVICE MEDICAL	4.255,74	
45080 RECETTES EXPLOITATIONS ANNEXES	3.955,40	
45086 RECETTES CRECHE-GARDERIE	3.503,09	
46221 RECETTES REEMPLOI 74-75	48.605,42	
46232 PRESTATIONS EFFECTUEES PAR PETTEN	2.697,19	
46420 PRESTATIONS FOURNIES AUX AGENTS	252,77	
	13.114.387,65	
VI COMPTES D'ORDRE		
85010 TITRES DE RECETTES A RECOUVRER		
	721.348,82	
	13.835.736,47	13.835.736,47

COMMISSION DES COMMUNAUTES EUROPEENNES

BALANCE DES COMPTES AU 31 DECEMBRE 1974

Tableau N° 7

EN UNITES DE COMPTE

GROUPES	SOUSS GROUPES	COMPTEs	DESIGNATION	DEBIT	CREDIT	SOLDES DEBITEURS	SOLDES CREDITEURS
			<u>CLASSE IV - COMPTES DE TIERS</u>				
40	401		<u>AVANCES ET ACOMPTEs</u>				
		40110	Avances sur traitements	4.105,04	4.105,04		
		40120	Avances sur frais de mission	29.115,60	27.564,76	1.550,84	
	402		<u>Avances</u>				
		40210	Avances sur traitements - Agents dont la situation administrative n'est pas réglée	27.207.735,90	26.965.782,36	241.953,54	
		40211	Avances sur traitements - Art. 76 du Statut	20,00	20,00		
		40220	Avances sur secours extraordinaires	111.679,22	47.061,84	64.617,38	
		40230	Avances sur frais de mission	1.379.230,16	1.146.240,50	232.989,66	
		40240	Avances sur frais de représentation	23.437,10	17.017,62	6.419,48	
		40250	Avances permanentes pour frais de mission	18.444,60	1.200,00	17.244,60	
		40260	Avances sur frais de déménagement	20.835,22	19.138,94	1.696,28	
		40270	Avances aux Free-Lance	572.859,84	543.743,48	29.116,36	
		40290	Avances diverses	1.492.912,14	967.362,18	525.549,96	
	403		<u>Avances Recherches et Investissement</u>				
		40312	Avances sur traitements - Ispra	98.230,10	83.955,26	14.274,84	
		40313	Avances sur traitements - Art. 76 du Statut - Ispra	13.067,26	7.767,02	5.300,24	
41			<u>INSTITUTIONS COMMUNES</u>				
	410		<u>Parlement Européen</u>				
		41030	Parlement Européen - Avances de trésorerie	31.306.065,68	30.753.299,98	52.765,70	
		41040	Parlement Européen - Compte courant	6.381,36	3.828,28	2.553,08	
	411		<u>Conseil des Ministres</u>				
		41130	Conseil des Ministres - Avances de trésorerie	39.106.794,26	36.512.878,00	2.593.916,26	
		41140	Conseil des Ministres - Compte courant	11.998,38	9.343,38	2.655,00	
	412		<u>Cour de Justice</u>				
		41230	Cour de Justice - Avances de trésorerie	7.951.609,76	7.151.671,22	799.938,54	
		41240	Cour de Justice - Compte courant	619,70	619,70		
	414		<u>Comité Economique et Social</u>				
		41410	Compte courant	730,86	730,86		
	416		<u>Commissariat aux Comptes</u>				
		41610	Compte courant	49.593,90	49.593,90		
	417		<u>Ecoles Européennes</u>				
		41710	Ecole européenne - Luxembourg	903,60	903,60		
	419		<u>C.E.C.A.</u>				
		41911	Fonds mis à disposition par Crédit et Investissement	18.000.000,00	18.000.000,00		
42			<u>COMMUNAUTES</u>				
	421		<u>Luxembourg</u>				
		42180	Crédit - Investissements	24.197,16	24.197,16		
43	431		<u>DEBTITEURS ET CREDITEURS DIVERS</u>				
		43110	Cautions et garanties	27.768,76	88,90	27.679,86	
	432		<u>Comptes courants du personnel</u>				
		43210	Personnel - montants à payer ou à recevoir	1.080.915,16	936.496,84	144.418,32	
		43230	Retenues intéressant divers budgets	20.735,84	20.735,84		
		43240	Saisies sur traitements	71.642,20	71.542,08	100,12	
		43250	Retenues pour fonctionnaires allemands pour contrat d'épargne				

GROUPES	SOUS GROUPES	COMPTES	DESIGNATION	DEBIT	GREDIT	SOLDES DEBITEURS	SOLDES CREDITEURS
	433	43310	<u>Virements réimputés</u>				
		43310	Virements réimputés	647.705,42	661.141,14		13.435,72
	434	43410	<u>Paiements en instance</u>				
		43410	Paiements en instance	14.660.343,98	14.660.635,86		291,88
	435		<u>Débiteurs divers</u>				
		43510	Débiteurs divers - facturation Fonctionnement	19.715,48	19.067,68	647,80	
		43530	Emballages à récupérer	16,00	12,00	4,00	
		43560	Avances Publications (Handelsblatt - A.M.P.)	2.554,82	1.501,64	1.053,18	
	436		<u>Créditeurs divers</u>				
		43610	Créditeurs divers - Fonctionnement	453.001,22	418.329,08	34.672,14	
		43611	Fondation Paul FINET	66.862,54	66.862,54		
		43621	Recettes non utilisées à reporter aux comptes travaux pour comptes de tiers (Recherche)	82.225,76	85.580,66		3.354,90
		43630	Colis	276.512,34	251.723,14	24.789,20	
		43640	Bons d'essence	50.381,16	57.876,74		7.495,58
		43650	Crèche - Luxembourg			592,00	
	439		<u>Prêts à la construction</u>				
		43910	Prêts à la construction (remboursement et retenues)	927.192,34	1.012.596,34		85.404,00
		43911	Prêts à la construction (Années 1971 à 1973)	676.337,68	681.954,10		5.616,42
		43912	Prêts à la construction (A partir de 1974)	462.933,84	548.000,00		85.066,16
44			<u>FONDS A TRANSFERER</u>				
	441		<u>Office nationaux de Sécurité sociale</u>				
		44132	Belgique	227.721,48	304.358,02		76.636,54
		44140	Caisse régime de maladie des femmes de charge	68.783,30	91.774,78		22.991,48
		44141	idem des agents locaux (Lux.)	76.144,24	113.912,12		37.767,88
		44142	Caisse de pension des employés privés du Grand-Duché, Luxembourg	81.402,76	84.710,64		3.307,88
		44144	Compte transitoire - Caisse de pension, charges, etc... à régulariser	422,40	422,40		
	442	44210	Caisse de prévoyance - Interprêtes Free-Lance			9.716,66	
	443		<u>Assurances accidents pour les fonctionnaires</u>				
		44310	Assurance accidents pour les fonctionnaires	1.062.640,84	1.323.346,52		260.705,68
		44320	idem ex-fonctionnaires	6.764,88	18.721,32		11.956,44
	444		<u>Cessions au Beamtenheimstättenwerk</u>				
		44410	Cessions au Beamtenheimstättenwerk	4.174.249,94	4.174.371,20		121,26
	445		<u>Assurances maladie et accidents pour stagiaires</u>				
		44510	Assurances maladie et accidents pour stagiaires - Fonctionnement	14.114,38	16.972,34		2.857,96
		44520	idem - Rech. et Investiss.	5.514,78	9.178,82		3.664,04
	446		<u>Impôts</u>				
		44610	Retenues impôts agents locaux et femmes de charge	364.212,62	418.209,70		53.997,08
45			<u>RECETTES ET DEPENSES A IMPUTER OU A RECUPERER</u>				
	450		<u>Recettes diverses à imputer</u>				
		45010	Recettes diverses à imputer	3.648.245,48	3.842.434,00		194.188,52
		45011	Recettes téléphones privées à imputer			789,28	
		45012	Avances de Trésorerie Etats membres à imputer	182.879.339,00	309.550.261,22		126.670.922,22
	451		<u>Dépenses diverses à imputer</u>				
		45110	Dépenses diverses à imputer	2.098.771,58	1.848.352,28	250.419,30	
		45120	Défauts de caisse et banques à régulariser	4.241,04	4.241,04		
		45130	Conférence et experts	3.704.314,28	3.618.909,16	85.405,12	
		45150	Frais d'examen médicaux à répartir	248.665,78	169.530,46	79.135,32	
		45161	Colonies de vacances	1.892,44	1.407,76	484,68	
		45162	Aide familiale				
		45170	Personnel Garderie d'enfants - Luxembourg	18.210,66	18.483,92		273,26
		45171	Personnel du Centre d'études surveillé - Luxembourg	23.619,10	23.890,82		271,72
		45180	Frais journal officiel à ventiler	2.506.952,26	2.506.952,26		
		45181	Avances sur impression journal officiel	2.543.953,48	2.521.249,96	22.703,52	
		45191	Honoraires "Free-Lance" à imputer	216.616,50	216.616,50		

GROUPES	SOUSS GROUPES	COMPTEs	DESIGNATION	DEBIT	CREDIT	SOLDES DEBITEURS	SOLDES CREDITEURS
	452	45210	Dépenses pour compte Restaurant et Economat				
		Restaurant - Bruxelles		633.310,50	536.647,78	96.662,72	
		45220	Economat - Bruxelles	182.382,90	144.675,56	37.707,34	
		45230	Economat - Luxembourg	20.000,00	20.000,00		
		45240	Restaurant - Luxembourg	94.877,52	57.335,06	37.542,46	
	453		Frais bancaires et différences de change				
		45310	Frais bancaires	21.942,26	21.942,26		
		45330	Déférence de change	5.431.920,58	5.431.920,58		
		45350	Déférence de change relatives au Fonds Européen d'Orientation et de Garantie agricole (F.O.G.A.)	44.971.622,12	44.971.622,12		
	454		Bureaux de liaison et Délégation				
		45410	Bureau de liaison - Washington	12.431,64	10.781,48	1.650,16	
		45411	Opérations effectuées par Ispra pour le Compte du Siège	703.683,78	602.521,34	101.162,44	
		45420	Délégation - Londres	1.147,52	1.147,52		
		45421	Délégation - Santiago	2.128,54	39,62	2.088,92	
		45422	Délégation - Genève	58,80	132,66		
		45423	Délégation - Tokyo	4.862,04		4.862,04	
	455		Bureaux d'information - Dépenses à imputer				
		45510	Berlin	131,98	129,24	2,74	
		45520	Bonn	220,22	76,78	143,44	
		45530	Londres	2.806,28	987,00	1.819,28	
		45540	New-York	4.084,70	3.295,88	788,82	
		45550	Paris	48.488,68	35.386,48	13.102,20	
		45560	Rome	40.967,42	42.066,94		1.099,52
		45580	Montevideo	4.927,48	2.463,30	2.464,18	
		45590	Genève				
		45591	La Haye	309,28	176,98	132,30	
		45592	Dublin	5.007,70	3.014,66	1.993,04	
		45594	Copenhague	3.499,56	1.444,60	2.054,96	
	456		Fonds de soutien aux oléagineux				
		45616	Dépenses	562,00	562,00		
	457		Dépenses pour compte de l'Agence d'Approvisionnement				
		45710	Dépenses pour compte de l'Agence d'Approvisionnement	287.391,76	315.030,78		27.639,02
	458		Réseau Informatique Européen (COST 11)				
		45810	Recettes		926.397,94		926.397,94
		45811	Dépenses	83.593,98	62.820,50	20.773,48	
	459		Droits et Taxes à récupérer				
		45961	Droits et Taxes sur achats Petten	196.310,90	128.189,66	68.121,24	
	460		COMPTEs D'ORDRE POUR REEMPLOI				
			Remboursements fiscaux				
		46010	Alllemagne	36.175,42	36.175,42		
		46030	France	6.322.228,68	6.322.228,68		
		46060	Pays-Bas	169.675,06	169.675,06		
		46080	Irlande	3.233,88	3.233,88		
	461		Prestations effectuées p/c d'autres institutions, etc...				
		46110	Prestations générales	28.382,20	28.382,20		
		46132	Crèche	115.157,66	115.157,66		
	462		Recettes donnant lieu à réemploi - Recherches				
		46220	Remboursement fiscaux - 1973/1974	462.583,68	462.583,68		
		46221	Remboursement fiscaux - 1974/1975	1.857.272,24	3.935.678,86		2.078.406,62
		46225	Remboursement fiscaux C.C.R.	95.669,80	95.669,80		
	463		Restitutions de sommes indûment payées sur crédits budg.				
		46310	Restitutions de sommes indûment payées - Fonctionnement		482,50		482,50
	465		Recettes donnant lieu à réemploi - Fonctionnement				
		46530	Bruxelles - 1974/1975	106.729,42			106.729,42

GROUPES	SOUS GROUPES	COMPTEs	DESIGNATION	DERIT	CREDIT	SOLDES DEBITEURS	SOLDES CREDITEURS
	469		<u>Autres comptes d'ordre</u>				
		46910	Titres de recettes émis non payés	562.713,56	446.960,24	115.753,32	
		46920	Titres de recettes à recouvrer	446.960,24	562.713,56		115.753,32
47			<u>COMPTEs DE COMPENSATION</u>				
	471		<u>Comptes de compensation - F.E.O.G.A. - Garantie période 1970 - (2ème semestre 1969)</u>				
		47110	Allemagne	35.082.351,00		35.082.351,00	
		47111	Belgique				
		47112	France	9.990.590,00		9.990.590,00	
		47114	Luxembourg	234.287,00		234.287,00	
		47115	Pays-Bas	9.605.762,00		9.605.762,00	
	472		<u>Comptes de compensation - F.E.O.G.A. - Garantie ex. 1970 - (1er semestre)</u>				
		47210	Allemagne		12.204.481,00	12.204.481,00	
		47212	France		31.214.226,00	31.214.226,00	
		47215	Pays-Bas		39.091.570,00	39.091.570,00	
	473		<u>Comptes de compensation F.E.O.G.A. - Garantie ex. 1970 - 2ème semestre)</u>				
		47310	Allemagne	42.638.788,00		42.638.788,00	
		47311	Belgique	2.347.434,00		2.347.434,00	
		47312	France		42.474.588,00	42.474.588,00	
		47313	Italie	86.285.570,00		86.285.570,00	
		47314	Luxembourg	1.394.839,00		1.394.839,00	
		47315	Pays-Bas		90.192.043,00	90.192.043,00	
48			<u>FONDS DE LA CAISSE DE MALADIE</u>				
	480		<u>Caisse de Maladie</u>				
		48010	Caisse de maladie - Régime commun	6.529.295,70	14.340.530,40		7.811.234,70
49			<u>DIRECTION GENERALE VI - AGRICULTURE</u>				
	490		<u>Avances F.E.O.G.A. - Garantie</u>				
		49010	Allemagne	667.143.311,98	577.769.301,82	89.374.010,16	
		49011	Belgique	160.868.948,20	148.236.984,34	12.631.963,86	
		49012	France	856.278.337,56	684.592.998,54	171.685.339,02	
		49013	Italie	1.154.954.489,32	649.227.546,14	505.726.943,18	
		49014	Luxembourg	2.209.372,78	1.976.229,02	233.143,76	
		49015	Pays-Bas	567.633.189,46	509.414.908,06	58.218.281,40	
		49016	Danemark	317.108.746,54	286.416.041,64	30.692.704,90	
		49017	Irlande	169.380.000,00	155.168.971,44	14.211.028,56	
		49018	Royaume Uni	324.745.784,68	267.683.487,74	57.062.296,94	
	491		<u>Avances - Aide alimentaire</u>				
		49110	Allemagne	16.818.207,14	13.149.980,22	3.668.226,92	
		49111	Belgique	14.913.093,40	13.396.014,16	1.517.079,24	
		49112	France	66.561.546,64	61.171.730,88	5.389.815,76	
		49113	Italie	18.459.424,00	11.921.958,26	6.537.465,74	
		49115	Pays-Bas	8.545.900,28	5.859.644,38	2.686.255,90	
		49116	Danemark	600.000,00		600.000,00	
	495		<u>Sucre</u>				
		49513	Italie	76.986,68	76.986,68		
	499		<u>Recettes F.E.O.G.A. - Garantie - résolutions 21/4/1970 et 30/5/1972</u>				
		49910	Allemagne		225.934.426,22	225.934.426,22	
		49911	Belgique		35.473.071,00	35.473.071,00	
		49912	France	115.083.021,76		115.083.021,76	
		49913	Italie	36.000.000,00		36.000.000,00	
		49914	Luxembourg		3.400.000,00		3.400.000,00
		49915	Pays-Bas	141.321.762,46		141.321.762,46	
			<u>CLASSE V - COMPTEs FINANCIERS</u>				
51			<u>CAISSES</u>				
	510	51010	Bruxelles	6.345.156,90	6.329.698,88	15.458,02	
52		52000	<u>COMPTEs COURANTS</u>				
			Banques et C.C.P. (détail en annexe)	7.009.847.795,42	6.474.462.637,88	535.385.157,54	
54		540	<u>COMPTEs SUBORDONNÉS</u>				
		54010	Compte courant Luxembourg	37.418.068,70	32.636.007,70	4.782.061,00	
		54110	Compte courant Ispra	64.292.688,54	72.212.269,02		7.919.580,48
		54111	Paiements pour compte d'Ispra	20.606,08	20.606,08		
		54112	Paiements pour compte BCMN - Geel	2.845.841,66	2.845.841,66		

GROUPES	SOUS GROUPES	COMPTES	DESIGNATION	DEBIT	CREDIT	SOLDES DEBITEURS	SOLDES CREDITEURS
55			<u>REGISSEURS D'AVANCE</u>				
	550	55010	Bureau de Presse - Bonn	526.600,70	473.376,08	53.224,62	
		55011	idem - Genève	40.838,08	34.211,28	6.626,80	
		55012	idem - La Haye	356.746,40	311.035,96	45.710,44	
		55013	idem - Londres	620.985,76	528.212,44	92.773,32	
		55015	idem - Montevideo	167.218,88	138.203,88	29.015,00	
		55016	idem - New-York	125.206,24	115.085,36	10.120,88	
		55017	idem - Paris	306.377,04	258.838,84	47.538,20	
		55018	idem - Rome	680.058,68	519.371,84	160.686,84	
		55020	idem - Berlin	77.374,14	65.660,90	11.713,24	
		55021	idem - Dublin	276.113,70	244.312,54	31.801,16	
		55022	idem - Copenhague	315.798,58	289.206,44	26.592,14	
		55023	idem - Ankara	35.339,46	2.416,10	32.923,36	
		55030	Sessions Parlement Européen - Strasbourg	10.192,48	10.113,82	78,66	
		55031	Délégation Permanente C.C.E. - Genève	249.369,00	212.619,00	36.750,00	
551		55120	Santiago	162.077,14	119.404,26	42.672,88	
		55130	Délégation - Tokyo	32.603,22	-	32.603,22	
552		55210	Délégation - Washington	1.611.171,66	1.391.610,08	219.561,58	
554			<u>Petites Caisses</u>				
			<u>Petites Caisses - Bruxelles et étranger</u>				
		55411	Service du Protocole	100,00		100,00	
		55412	Service Intérieur	5.000,00		5.000,00	
		55413	Service téléphone - recettes privées	789,28		789,28	
			<u>Petites Caisses - Luxembourg</u>				
		55431	Service Intérieur	200,00		200,00	
		55432	Service de diffusion extérieur - chemin de fer Luxembourgeois	1.100,00		1.100,00	
		55433	Service Intérieur - Offices des Publications	100,00		100,00	
		55462	Diffusion des connaissances, achats copies, brevets	1.500,00		1.500,00	
			<u>CLASSE VI - COMPTES DE CHARGES</u>				
60			<u>BUDGET</u>				
	601		<u>Section I - Assemblée Parlementaire Européenne</u>				
		60110	Exercice courant	33.236.383,00	33.236.383,00		
		60120	Crédits reportés	1.610.865,12	1.610.865,12		
	602		<u>Section II - Conseil des Ministres</u>				
		60210	Exercice courant	40.720.637,00	40.720.637,00		
		60220	Crédits reportés	3.322.850,84	3.322.850,84		
	603		<u>Section III - Commission des Communautés Européennes</u>				
		60310	Exercice courant	5.057.465.832,00	5.057.465.832,00		
		60320	Crédits reportés Conseil	412.440.624,46	412.440.624,46		
		60321	Crédits reportés (Art. 200 § 1) Dépenses administratives	1.553.075.192,00	1.553.075.192,00		
	604		<u>Section IV - Cour de Justice</u>				
		60410	Exercice courant	7.942.200,00	7.942.200,00		
		60420	Crédits reportés	741.706,90	741.706,90		
65			<u>CREDITS DE RECHERCHES ET D'INVESTISSEMENT</u>				
		65010	Exercice courant	85.607.919,00	85.607.919,00		
		65020	Crédits reportés	9.147.594,74	9.147.594,74		
		65030	Dépenses C.C.R.	23.283.314,86	23.283.314,86		
			<u>CLASSE VII - COMPTES DE PRODUITS</u>				
70			<u>BUDGET DE FONCTIONNEMENT</u>				
	701	70110	C.C.E. - Exercice courant	5.203.713.631,00	5.203.713.631,00		
		70120	Parlement Européen	2.534.099,90	2.534.099,90		
		70130	Conseil des Ministres	3.059.225,00	3.059.225,00		
		70140	Cour de Justice	713.049,64	713.049,64		
	702	70210	C.C.E. - Exercice précédents	412.902.275,88	412.902.275,88		

GROUPES	SOUIS GROUPES	COMPTEs	DESIGNATION	DEPTM	CREDIT	SOLDES DEBITEURS	SOLDES CREDITEURS
75	750	75010 75011	<u>CREDITS DE RECHERCHES ET D'INVESTISSEMENT</u> Exercice courant Exercice précédents	15.295.610,00 5.440.748,20	15.295.610,00 5.440.748,20		
			<u>CLASSE VIII - COMPTEs DE RESULTATS</u>				
80	800	801 80110 80120 80130 802 80210 805 80500	<u>DEPENSES ADMINISTRATIVES - FONCTIONNEMENT</u> Reste à recouvrer ou montants trop perçus s/contributions Reste à recouvrer s/recettes budgétaires idem s/ressources propres Excédent de l'exercice Etats membres créiteurs	489.700.701,74 1.425.459,16 965.614.499,62 1.369.790.302,20	235.104.353,76 475.182,18 408.683.401,48 3.352.559.305,10	254.596.347,98 950.276,98 556.931.098,14	1.962.769.002,90
81		810 811 81100 815 81500	<u>DEPENSES ADMINISTRATIVES - FONDS EUROPEEN D'ORIENTATION ET DE GARANTIE AGRICOLE</u> Reste à recouvrer s/contributions <u>Excédents de l'exercice</u> Crédits à reporter Etats membres créiteurs - F.E.O.G.A.	585.296.682,12 601.400.937,12	268.382.752,34 946.407.840,66	316.913.929,78	345.006.903,54
85		850 85010 85020 851 85110	<u>RECHERCHES ET INVESTISSEMENT</u> Reste à recouvrer ou montants trop perçus s/contributions Reste à recouvrer s/recettes budgétaires Excédent de l'exercice	5.481.058,56 4.899,04 9.147.594,74	5.423.751,72 4.899,04 23.348.134,80	57.306,84	14.200.540,06
89		890 89000	<u>BILAN D'OUVERTURE</u> Bilan d'ouverture - Fonctionnement	2.080.134.878,10	2.080.134.878,10		
			<u>CLASSE IX - VIREMENTS EN INSTANCE</u>				
90	900	90010 90020	Fonctionnement C.C.E. Période complémentaire - 1er au 15 février - Recettes et Dépenses	520.615.985,76 310.021,86	687.906.561,80 310.021,86		167.290.576,04
95	950	95010	Recherches et Investissement	25.284.152,66	25.830.149,78		545.997,12
97	970	97010	B.C.M.N. - Geal	2.285.135,22	2.961.546,26		676.411,04
			<u>T O T A L</u>	31.901.723.051,92	31.901.723.051,92	3.117.012.657,86	3.117.012.657,86
				=====	=====	=====	=====

COMMISSION DES COMMUNAUTES EUROPÉENNES

BANQUES ET C.C.P.

AU 31 DECEMBRE - 1974

ANNEXE AU TABLEAU N° 7

EN U.G.

GROUPES	SOUSS GROUPES	COMPTES	DESIGNATION	SOLDE DEBITEUR AU 31.12.1974
52	520		<u>CLASSE V - COMPTES FINANCIERS</u>	
			<u>COMPTES COURANTS</u>	
			<u>COMPTES - FONCTIONNEMENT</u>	
			<u>ALLEMAGNE</u>	
		52001	Bundeshauptkasse, Bonn - n° H1 (contributions)	39.879.045,44
		52002	Deutsche Bundesbank, Frankfurt - n° 504/02402	5.895.418,88
		52005	Deutsche Bundesbank, Frankfurt - n° 504/02405 (F.E.O.G.A.)	29.540.752,88
		52006	Bundeshauptkasse, Bonn - n° H4 (F.E.O.G.A.)	11.352.185,34
		52007	Deutsche Bank - Dusseldorf - n° 2399095	806.192,06
		52009	Bundeshauptkasse, Bonn - n° H8 (Ressources propres)	90.017.078,62
			<u>BELGIQUE</u>	
		52010	Banque de Bruxelles - Réseau Informatique Européen n° 310-0721120-11	905.624,46
		52011	Banque Nationale, Bruxelles - n° 100-0086067-62	109.850,62
		52012	Banco di Roma, Bruxelles - n° 643-0502120-28	328.010,26
		52013	Banque de Bruxelles, Bruxelles - n° 310-0231000-32	10.624.816,18
		52014	Société Générale de Banque, Bruxelles - n° 210-0374721-62	4.063.304,20
		52015	Kredietbank, Bruxelles - n° 426-4403000-51	4.664.320,16
		52016	Banque de Paris et des Pays-Bas, Bruxelles - n° 90533	95.704,50
		52019	Banque Lambert, Bruxelles - n° 501-0785913-71	273.314,44
		52020	Banque Nationale, Bruxelles - n° 100-0086920-21 (F.E.O.G.A.)	288.883,82
		52021	Banque de Bruxelles - DM.	17.502,12
		52022	Banque de Bruxelles - Lit.	43.145,08
		52023	Banque de Bruxelles - F.F.	18.657,12
		52024	Banque de Bruxelles - FL.	14.257,14
		52025	Banque de Bruxelles - \$	27.457,08

GROUPES	SOUIS GROUPES	COMPTES	DESIGNATION	SOLDE DEBITEUR AU 31.12.1974
		52026	Banque de Bruxelles - F	49.395,98
		52027	Banque de Bruxelles - F.S.	17.389,18
		52028	Banque de Bruxelles - D.Kr	9.627,84
		52029	Tresor Belge - n° 839/1B	16.543.416,58
			FRANCE	
		52031	Agence Comptable du Tresor, Paris - n° 44300 (Contributions)	40.707.817,62
		52032	Banque de France, Paris - n° 5721-1	4.228.688,06
		52033	Societe Generale Alsacienne de Banque, Strasbourg - n° 72309/4	20.661,58
		52034	Credit Lyonnais, Paris - n° 49100910 L	439.028,66
		52038	Banque de France, Paris - n° 5723/5 (F.E.O.G.A.)	31.108.143,14
		52039	Agence Comptable du Tresor, Paris - n° 44306 (Ressources propres)	101.701.757,76
			ITALIE	
		52040	Tresor d'Italie - n° 414 (Ressources propres)	22.662.110,74
		52041	Banca d'Italia, Roma - n° 9504/2 (Contributions)	2.572.684,94
		52042	Banca Commerciale Italiana, Roma - n° 2630/0	0,12
		52043	Banca d'Italia, Roma - n° 9556/2 (F.S.E.)	742.532,66
		52044	Banca d'Italia, Roma - n° 9554/7	
		52046	Banca d'Italia, Roma - n° 9581 (F.E.O.G.A. Garantie)	
		52048	Banca d'Italia, Roma - n° 9582 (F.E.O.G.A.)	
		52049	Banca Commerciale Italiana, Milano - n° 65898/01	4.883.695,16
			LUXEMBOURG	
		52051	Caisse d'Epargne de l'Etat, Luxembourg - n° 1002/990 6/6	2.139.190,74
		52052	Caisse d'Epargne de l'Etat, Luxembourg - n° 1002/9920/6 (Contributions)	1.693.233,26
		52055	Caisse d'Epargne de l'Etat, Luxembourg - n° 1002/9950/7 (F.E.O.G.A. Contributions)	96.538,98
		52056	Caisse d'Epargne de l'Etat, Luxembourg - n° 1002/9951/4 (F.E.O.G.A.)	107.101,40
		52058	Caisse d'Epargne de l'Etat, Luxembourg - n° 1002/9991/3 (Ressources propres)	84.1.858,62

GROUPE	Sous groupes	COMPTES	DESIGNATION	SOLDE DEBTEUR AU 31.12.1974
			<u>PAYS-BAS</u>	
		52060	Ministerie van Financiën 's Gravenhage (Ressources propres)	5.802.046,10
		52061	Nederlandse Bank, Amsterdam - n° 60.01.452.39	1.312.693,30
		52062	Ministerie van Financiën 's Gravenhage (Contributions)	1.098.289,28
		52065	Algemeene Bank Nederland 's Gravenhage - n° 51.48.40.706	330.971,94
		52067	Nederlandse Bank, Amsterdam - n° 60.01.57.571 (F.E.O.G.A.)	12.132.238,10
		52068	Amsterdam - Rotterdam Bank, Amsterdam - n° 41.60.95.518	793.530,52
			<u>SUISSE</u>	
		52071	Union des Banques Suisses, Genève - n° 255.340.30 6	7.293,50
			<u>AMERIQUE</u>	
		52082	American Security and Trust Company, Washington - n° 01-801-12-675	89.412,90
		52083	Banco Holandes Unido, Montevideo - n° 136.555 (\$)	26.656,26
			<u>DIVERS</u>	
		52091	The Bank of Tokyo, Bruxelles - n° 2100.90	27.624,74
		52093	Tresor d'Italie - n° 417 (Contributions)	7.916.108,52
		52094	Banca Nazionale del Lavoro, Rome - n° 201108	1.180.386,74
		52095	Sal. Oppenheim Fr. et Cie, Köln - n° 64910	3.128.306,84
		52096	Banque de Bruxelles - Sh. Autrichien	586,98
			<u>DANEMARK</u>	
		52201	Danemark Nationalbank - n° 7350-3 (Contributions)	4.097.866,86
		52202	Danemark Nationalbank - n° 7351-6	78.919,58
		52203	Danemark Nationalbank - n° 7357-4 (Ressources propres)	3.542.629,06
			<u>IRLANDE</u>	
		52211	Central Bank of Ireland, Dublin - 1.9.73	592.846,52
		52212	Tresor Irlande - n° 026 (Contributions)	318.815,38
		52213	Tresor Irlande - n° 025 (Ressources propres)	20.618,54

GROUPES	SOUIS GROUPES	COMPTES	DESIGNATION	SOLDE DEBITEUR AU 31.12.1974
			<u>ROYAUME UNI</u>	
		52221	Treasury England EEC 1 (Ressources propres - Contributions)	699.484,26
		52222	Bank of England - n° 41026004	6.399.187,16
		52223	Lloyds Bank Ltd - n° 1086341	185.803,28
			<u>BANQUES RECHERCHES</u>	
		523	Bundeshaupkasse - n° H 6 (Contributions)	1.457.731,52
		52301	Agence Comptable du Trésor - n° 443.04 (Contributions)	1.274.631,46
		52321	Société Générale de Paris - n° 999.7307	298.619,36
		52323	Banca d'Italia - n° 9502/6 (Contributions)	
		52331	Banca Nazionale del Lavoro - n° 200.253 R	4.604.239,82
		52333	Caisse d'Epargne de l'Etat - n° 1002/9909 (Contributions)	
			<u>COMPTES A TERMÉ</u>	
		524	Comptes à terme (Caisse de maladie)	5.800.000,00
		52400		
		530	<u>CHEQUES POSTAUX - C.C.E.</u>	
			<u>BELGIQUE</u>	
		53	C.C.P. Bruxelles - n° 78.50	31.678,72
		53011	C.C.P. Bruxelles - n° 766.87 (F.E.O.G.A.)	8.106,78
		53014	C.C.P. Bruxelles - n° 79.91 (Contributions Recherches)	648.153,40
		533		
			<u>T O T A L</u>	
				535.385.157,54

COMMISSION DES COMMUNAUTES EUROPÉENNES

EXERCICE 1974

DEPENSES ET RECETTES DES COMMUNAUTES

TABLEAU N° 8

DEPENSES		RECETTES	
		EN U.C.	
I - a) DEPENSES DE L'EXERCICE 1974			
PARLEMENT EUROPEEN	29.315.181,38	3.440.371,93 ¹ ,18	4.999.740,79 ¹ ,06
CONSEIL DES MINISTRES	24.402.325,86		
COMMISSION (TITRES 1 A 4 SAUF CHAP. 29 ET 33) *	24.8.555.123,32		
(F.E.O.G.A. - TITRE 5)	10.147.477,62		
(F.E.O.G.A. : GARANTIE - TITRES 6 ET 7)	2.611.828,18,64		
(F.E.O.G.A. : ORIENTATION - TITRE 8)	17.965.251,60		
(AIDE - TITRE 9)	160.811.491,02		
(CHAP. 29)	222.025.327,88		
COUR DE JUSTICE	69.660.995,78		
b) DEPENSES SUR CREDITS REPORTES DE L'EXERCICE 1973	6.451.841,08		
PARLEMENT EUROPEEN	1.075.996.566,18		
CONSEIL DES MINISTRES	1.338.418,60		
COMMISSION (TITRES 1 A 4)	3.110.552,14		
(F.E.O.G.A. - TITRE 5)	80.963.224,11		
(F.E.O.G.A. : GARANTIE - TITRES 6 ET 7)	227.359.286,88		
(F.E.O.G.A. : ORIENTATION TITRE 8)	636.031.581,88		
(AIDE ALIMENTAIRE TITRE 9)	32.929.803,76		
(RECHERCHES ET INVESTISSEMENT CHAP. 33)	7.897.388,52		
(F.E.O.G.A. - ORIENTATION - PERIODE PRÉCEDENTE 1971)	8.049.720,85		
COUR DE JUSTICE	77.519.279,30		
II - a) CREDITS 1974 A REPORTER	699.820,14		
PARLEMENT EUROPEEN	1.687.520.392,99		
CONSEIL DES MINISTRES	2.895.412,02		
COMMISSION (TITRES 1 A 4) *	3.382.380,36		
(F.E.O.G.A. - TITRE 5) *	145.347.455,24		
(F.E.O.G.A. : GARANTIE TITRES 6 ET 7)	315.158.597,31		
(AIDE - TITRE 9)	796.938.194,26		
(RECHERCHES ET INVESTISSEMENT - CHAP. 33)	215.580.000,01		
COUR DE JUSTICE	163.526.999,04		
b) CREDITS ANNUELLES F.E.O.G.A. A REPORTER OU A ANNULER	14.200.340,05		
F.E.O.G.A. - ORIENTATION A REPORTER - EX. FRECCIDENTS 1971	49.114,70		
F.E.O.G.A. - ORIENTATION A ANNULER - " "	813.439.136,02		
F.E.O.G.A. - ORIENTATION A REPORTER - EX. 1972	344.298.375,31		
F.E.O.G.A. - ORIENTATION A REPORTER - EX. 1973	8.983.082,50		
F.E.O.G.A. - GARANTIE A REPORTER	119.397.371,16		
F.E.O.G.A. - GARANTIE A ANNULER	170.051.778,81		
F.E.O.G.A. - GARANTIE A REPORTER	108.328,24		
F.E.O.G.A. - GARANTIE A ANNULER	170.000,00		
		7.017.328.049,37	7.017.328.049,37

* OFFICE DES PUBLICATIONS - 3.869.386,78 U.C. - DEPENSES 1974
125.189,30 U.C. - A REPORTER

* OFFICE DES PUBLICATIONS - 545.527,98 U.C. - RECETTES 1974

VOLUME III-A

ANNEXE I : Crédits de Recherches et d'Investissement

COMpte DE GESTION DES CREDITS DE RECHERCHES ET D'INVESTISSEMENT DE L'EXERCICE 1974

RECEITES - TABLEAU N° 1/R

TITRE	CHAPITRE	ARTICLE	NATURE DES RECEITES	PREVISIONS DE RECEITES DE L'EXERCICE			MODIFICATIONS PAR BUDGETS SUPPLEMENTAIRES OU RECETTATIFS	TOTAL DES PREVISIONS	DROITS REPORTES DES EXERCICES PRECEDENTS	DROITS CONSTATES DE L'EXERCICE	TOTAL DES DROITS	RECOURREMENTS EFFECTUES	RESTES A RECOVERER	
2	20		<u>EXCEDENTS DISPONIBLES</u> EXCEDENT DISPONIBLE DE L'EXERCICE PRECEDENT	P.M.										
4	41		<u>RETEINES EFFECTUÉES SUR LES REMUNERATIONS DU PERSONNEL</u> CONTRIBUTIONS DU PERSONNEL AU FINANCEMENT DU RÉGIME DE PENSION	1.345.000,00	-	1.345.000,00		1.435,04	1.985.511,32	1.199.946,36	1.199.946,36			
5	51	510	<u>CONTRIBUTIONS</u> CONTRIBUTIONS PREVUES A L'ARTICLE 3 § 4 ET A L'ARTICLE 4 § 6 DE LA DECISION DU 21 AVRIL 1970 RELATIVE AU REMPLACEMENT DES CONTRIBUTIONS FINANCIERES DES ETATS MEMBRES PAR LES RESSOURCES PROPRES AUX COMMUNAUTES	439.828,26	-	439.828,26		405.035,44	438.246,57	923.282,01	924.863,70	(-)	1.584,69	
			• BELGIQUE	4.295.315,91	-	4.295.315,91		121,18	4.311.751,86	4.311.879,04	4.295.315,91	16.563,13		
			• ALLEMAGNE	664.249,05	-	664.249,05	(-)	185,30	679.297,46	679.112,16	664.249,05	14.863,11		
			• FRANCE	618.717,60	-	618.717,60		670.584,93	587.286,89	1.257.871,02	1.289.550,89	(-)	31.679,87	
			• ITALIE	7.977,85	-	7.977,85		7.443,93	7.867,62	5.311,55	5.127,76	(-)	110,21	
			• LUXEMBOURG	3.356.959,62	-	3.356.959,62		3.206.542,96	3.266.483,73	6.573.026,69	6.524.511,46	38.877,23		
			• PAYS-BAS	64.778,80	-	64.778,80		95,67	67.717,99	67.813,66	66.874,47	2.939,19		
			• DANEMARK	16.179,24	-	16.179,24		10.894,86	16.891,73	27.786,59	27.304,10	712,49		
			• IRLANDE	509.700,69	-	509.700,69		345.958,56	531.961,70	877.933,26	855.669,25	22.261,01		
			• ROYAUME-UNI	TOTAL DU TITRE 5	-	9.953.707,00		4.726.505,23	10.007.510,75	14.724.075,98	14.671.170,59	62.895,39		
9	90	900	<u>RECEITES DIVERSES</u> PRODUIT DE LA VENTE DE BIENS MEUBLES ET IMMOBILIERS	10.000,00	-	10.000,00		3.100,00	7.644,37	10.741,37	10.741,37	-		
91	910	911	PRODUIT DE LOCATION PRODUIT DE LOCATION DE MOBILIER ET DE MATERIEL PRODUIT DE LOCATION DE BIENS IMMOBILIERS	-	-	-		-	500,00	500,00	500,00	-		
			TOTAL DU CHAPITRE 91	-	-	-		-	2.996,33	2.996,33	2.996,33	-	3.496,33	3.496,33

TITRE	CHAPITRE	ARTICLE	NATURE DES REÇEVTES	PREVISIONS DE REÇEVTES DE L'EXERCICE	MODIFICATIONS PAR BUDGETS SUPPLEMENTAIRES OU RECETTIFLIS	TOTAL DES PREVISIONS	DROITS REPORTES DES EXERCICES	DROITS CONSTATÉS DE L'EXERCICE	TOTAL DES DROITS	RECDUREMENTS EFFECTUÉS	RESTES À RECOVERER	EN UNITES DE COMpte	
92	923		REÇEVTES ET INDEMNISATION DE SERVICES FOURNIS A TITRE ONERUEUX REÇEVTES DE LICENCES CONCÉDÉES PAR LA COMMISSION SUR BREVETS OU DOSSIERS TECHNIQUES	10.000,00	-	10.000,00	364,00	5.852,42	6.216,42	6.216,42	-		
	925		REÇEVTES PROVENANT D'EXERCÈNES SUR TRAVAUX POUR COMPTE DE TIERS	P.M.	-	P.M.	-	1.922,48	1.922,48	1.922,48	-		
928			REBOURSEMENT DES PRESTATIONS A TITRE ONERUEUX DU CENTRE COMMUN DE RECHERCHES EFFECTUÉES DANS LE CADRE DE L'ACCORD DE PRINCIPE PRIS LE 20 DECEMBRE 1971	P.M.	-	P.M.	-						
			• BELGIQUE	-	-	320.000,00	-		320.000,00	320.000,00	-		
			• FRANCE	-	-	11.707,92	-		11.707,92	11.707,92	-		
			• PAYS-BAS	-	-	360.000,00	-		360.000,00	360.000,00	-		
			TOTAL DE L'ARTICLE 928	-	-	691.707,92	-		691.707,92	691.707,92	-		
	929		AUTRES REÇEVTES PROVENANT DE SERVICES FOURNIS A TITRE ONERUEUX	P.M.	-	P.M.	-						
			TOTAL DU CHAPITRE 92	10.000,00	-	10.000,00	832.584,49	22.051,18	174.788,55	31.912,27	142.876,28		
94			EMPRUNTS ET PRÊTS										
	941		REBOURSEMENT DE PRÊTS ACCORDÉS DANS LE CADRE DE L'ACCORD EURATOM/ETATS-UNIS	4.000.000,00	-	4.000.000,00	-	3.133.901,67	3.133.901,67	3.133.901,67	-		
	942		REBOURSEMENT DE FRAIS FINANCIERS ET BANCAIRES DANS LE CADRE D'OPÉRATIONS D'EMPRUNTS ET DE PRÊTS DANS LE CADRE DE L'ACCORD EURATOM/ETATS-UNIS	1.000,00	-	1.000,00	-						
			TOTAL DU CHAPITRE 94	4.001.000,00	-	4.001.000,00	-	3.133.901,67	3.133.901,67	3.133.901,67	-		
	99		AUTRES REÇEVTES DIVERSES										
	990		REBOURSEMENT DE DROITS ET TAXES AVANT GREVE LES OPERATIONS DE RECHERCHES, PAR LES ADMINISTRATIONS FRANÇAISE ET ITALIENNE	P.M.	-	P.M.	-	14.865,90	14.865,90	14.865,90	-		
	991		REÇEVTES DIVERSES DONNANT LIEU À REEMPLOI (ART. 22 DU RÈGLEMENT FINANCIER) - NON UTILISÉES	-	-	-	-	5.994,04	5.994,04	5.994,04	-		
	999		AUTRES REÇEVTES DIVERSES	-	-	-	-	28.842,44	28.842,44	28.842,44	-		
			TOTAL DU CHAPITRE 99	-	-	-	-	49.702,38	49.702,38	49.702,38	-		
			TOTAL DU TITRE 9	4.021.000,00	-	4.021.000,00	852.684,49	3.216.792,93	4.072.477,12	3.029.600,84	142.876,28		
			TOTAL GÉNÉRAL	15.319.707,00	-	15.319.707,00	5.583.624,46	14.422.875,00	20.006.459,46	19.800.717,79	205.721,67		

CALCUL DES DEPENSES NETTES A FINANCER EN 1974
SUR LES CREDITS DE RECHERCHES ET D'INVESTISSEMENT

ANNEXE 1
AU TABLEAU 1/R

TITRE CHAPITRE ARTICLE	NATURE	CREDITS DE PAYEMENT DEFINITIFS	PAYERENTS EFFECTUÉS EN 1974	CREDITS REPORTÉS ART. 6 - 1 b DU RÈGL. FINANCIER	CREDITS REPORTÉS ART. 6 - 1 b DU RÈGL. FINANCIER	TOTAL DES CREDITS UTILISÉS	A DEBTURE REÇETTES 1974	ANNULATION CREDITS REPORTÉS 1973 ART. 6 - 1 c	TOTAL DES CHARGES A FINANCER	
									EN UNITES DE COMpte	
1) PROGRAMMES COMMUNS										
TITRE 1	SOLDE DU COMPTE D'AFFECTATION 1.43 (ESSOR - 1973)								5.706,33	(-)
TITRE 2	PROGRAMMES COMMUNS	• CCR	34.297.708,89	3.150.650,26	38.851.359,15		4.225,14		312.165,35	38.534.667,66
TITRE 3	PROGRAMMES COMMUNS	• SIEGE	23.099.370,86	7.114.951,62	30.214.332,48		-		112.118,66	30.097.213,82
CHAPITRE 6.10	ACHEVEMENT PROGRAMMES ANTERIEURS A 1969						22.507,27		156.506,39	(-) 59.013,66
CHAPITRE 6.2.1	ACHEVEMENT PROGRAMMES ANTERIEURS A 1969/1971						6.823,62		281.849,91	(-) 288.673,53
CHAPITRE 6.26	DEPENSES RELATIVES A LA RESTRUCTION DU CCR POUR DES ACTIVITES NON NUCLEAIRES								7.356,44	(-)
CHAPITRE 6.31	PROGRAMMES COMMUNS	• 1972	3.133.301,67	-	3.133.301,67		25.974,48		23.754,12	49.128,60
TITRE 7	AUTRES ACTIVITES		625.592,82	64,41	625.657,23		-		-	-
TITRE 8	ACTIVITES DIVERSES		1.435.719,00	-	800.000,00		800.000,00		14.205,46	611.352,77
TITRE 9	CREDITS PROVISIONNELS								-	800.000,00
	RECETTES - CHAPITRE 41 - CONTRIBUTION DU PERSONNEL AU REGIME DE PENSION						1.198.511,32		-	(-) 1.198.511,32
	RECETTES DE LICENCES - ARTICLE 923						5.892,42		-	(-) 5.892,42
	TOTAL DES PROGRAMMES COMMUNS									
		75.361.444,00	61.156.574,24	10.265.676,29	2.203.000,00	73.625.250,53	4.397.795,92		898.245,66	68.329.210,95
2) PROGRAMMES COMPLÉMENTAIRES										
	A/1 - PROGRAMMES 1969/1971									
ARTICLE 6.22.1	REACTEURS RAPIDES								366,88	(-)
ARTICLE 6.22.3	PROBLÈMES TECHNIQUES LIÉS AU DEVELOPPEMENT DES REACTEURS								840,00	(-)
ARTICLE 6.22.4	PLUTONIUM ET TRANSPLUTONIENS								89.213,24	(-)
ARTICLE 6.22.5	PHYSIQUE DES REACTEURS								134,44	(-)
ARTICLE 6.22.7	MATERIAUX NUCLÉAIRES								86,95	(-)
ARTICLE 6.22.9	CETIS - INFORMATIQUE								8.492,45	(-)
	TOTAL CLE A/1									
									17.635,99	99.150,36
										(-) 116.766,35
	A/2									
ARTICLE 6.24.1	BIOLOGIE - APPLICATION A LA RECHERCHE AGRONOMIQUE								13.288,69	(-)
	TOTAL CLE A/2									
									36,40	(-)
	A/4									
ARTICLE 6.25.1	EXPLOITATION DU REACTEUR H-F-R									
	TOTAL CLE A/4									

TITRE CHAPITRE ARTICLE	NATURE	CREDITS DE PAYER DEFINITIFS	PAYER EFFECTION EN 1974	CREDITS REPORTES ART. 6 - 1 b DU REGL. FINANCIER	TOTAL DES CREDITS UTILISES	A DEBOIRE RECETTES 1974	ANNULATION CREDITS REPORTES 1973 ART. 6 - 1 c	TOTAL DES CHARGES A FINANCER
	B/1 - PROGRAMMES 1972							
ARTICLE 6.32.1	CONTROLE MATIERES FISSILES					62,16	1.000,69	(-)
ARTICLE 6.32.2	MATERIAUX NUCLEAIRES					5.295,30	(-)	5.357,46
	TOTAL CLE B/1					62,16	6.295,99	(-)
	B/2							
ARTICLE 6.33.1	REACTEURS A GAZ A HAUTE TEMPERATURE						1.734,41	(-)
ARTICLE 6.33.2	PHYSIQUE ETAT CONDENSE						2.012,78	(-)
ARTICLE 6.33.4	CETIS - INFORMATIQUE						9.243,17	(-)
	TOTAL CLE B/2						9.243,17	(-)
	B/3							
ARTICLE 6.35.1	REACTEUR H.F.R.						12.990,36	(-)
	TOTAL CLE B/3						12.990,36	(-)
	B/4							
ARTICLE 6.35.1	REACTEUR H.F.R.							
	TOTAL CLE B/4							
	C/1 - PROGRAMMES 1973/1976							
CHAPITRE 4.11	PLUTONIUM ET TRANSPLUTONIENS							
	TOTAL CLE C/1							
	C/2							
CHAPITRE 4.12	CONTROLE ET GESTION DES MATIERES FISSILES							
	TOTAL CLE C/2							
	C/3							
CHAPITRE 4.13	REACTEUR H.F.R.							
	TOTAL CLE C/3							
	C/4							
CHAPITRE 5.20	BILOGIE - ADAPTATIONS A LA RECHERCHE AGRONOMIQUE ET MEDICALE (PROGRAMMES 1971/1976)							
	TOTAL CLE C/4							
	TOTAL DES PROGRAMMES COMPLEMENTAIRES							
	TOTAL GENERAL							

REPARTITION MODIFIEE DES DEFENSES NETTES ET DE L'EXCEDENT DE RECETTES ENTRE LES ETATS MEMBRES
COMpte Tenu de l'Adoption du Comptes sur la Fixation de la Part Relative de Reference de 1970
Ainsi que de la Reduction des Reports Suite aux Decisions de l'autorite Budgetaire (Budget General)

ANNEXE 2
AU TABLEAU 1 R

1) REPARTITION DES DEFENSES NETTES ET DE L'EXCEDENT DE RECETTES ENTRE LES ETATS MEMBRES

CLE DE FINANCIEMENT	%	BELGIQUE	%	ALLEMAGNE	%	FRANCE	%	ITALIE	%	LUXEMBOURG	%	PAYS-BAS	%	DANEMARK	%	IRLANDE	%	ROYAUME-UNI	%	TOTAL PAR CLE DE FINANCIEMENT	% EN UNITES DE COMpte
A/1	14,15 (-)	16.532,44	12,89 (-)	50.081,09	-	-	-	32,89 (-)	38.404,45	0,20 (-)	233,53	9,87 (-)	11.524,84	-	-	-	-	-	-	100 (-)	116.766,35
A/3	-	41,00 (-)	5.448,36	-	-	-	-	23,00 (-)	3.056,40	-	-	36,00 (-)	4.783,93	-	-	-	-	-	-	100 (-)	13.288,69
A/4	3,00 (-)	1,15	40,50 (-)	15,55	-	-	-	25,00 (-)	9,60	0,20 (-)	0,08	31,30 (-)	12,02	-	-	-	-	-	-	100 (-)	38,40
B/1	14,15 (-)	899,68	12,89 (-)	2.727,01	-	-	-	32,89 (-)	2.091,19	0,20 (-)	12,72	9,87 (-)	627,55	-	-	-	-	-	-	100 (-)	6.358,15
B/2	15,71 (-)	2.040,79	47,60 (-)	6.183,41	-	-	-	26,49 (-)	4.740,18	0,20 (-)	25,98	-	-	-	-	-	-	-	-	100 (-)	12.990,36
B/4	3,00 (-)	588,70	40,50 (-)	7.947,48	-	-	-	25,00 (-)	4.905,85	0,20 (-)	39,25	31,30 (-)	6.142,13	-	-	-	-	-	-	100 (-)	19.623,41
C/1 (2)	8,70	201.53,43	34,90	806.925,04	29,38	679.297,46	-	-	-	0,21	4.855,13	11,14	257.568,88	1,72	39.768,26	0,43	9.942,07	15,32	312.597,06	100	2.312.108,43
C/2 (3)	9,34	141.108,39	37,47	568.095,41	-	-	24,18	365.310,57	0,22	3.323,75	11,96	180.691,25	1,85	27.849,73	0,46	6.949,66	14,52	219.367,64	100	1.510.796,40	
C/3	2,25	116.037,51	48,85	2.520.592,56	-	-	-	-	-	48,85	2.520.592,56	-	-	-	-	-	-	-	-	100	5.151.222,63
C/4	-	14,00	490.545,95	-	-	23,00	275.483,49	-	-	36,00	450.721,51	-	-	-	-	-	-	-	-	100	1.996.449,95
TOTAL	-	138.246,57	-	4.311.754,86	-	679.297,46	-	587.286,09	-	7.867,62	-	3.366.483,73	-	67.771,99	-	16.891,73	-	531.964,70	-	10.007.50,75	

2) REPARTITION DE L'EXCEDENT SUR CONTRIBUTIONS

CONTRIBUTIONS PREVUES AU BUDGET (4)	EXCEDENT A RESTITUER	CONTRIBUTION COMPLEMENTAIRE A VERSER	DIFFERENCE NETTE GLOBALE A VERSER :
439.828,26	4.295.35,91	664.249,05	616.717,60
			7.977,83
			3.356.959,62
			64.778,80
			16.179,24
			509.700,69
			9.953.707,00
			33.127,41
			712,49
			22.264,01
			86.927,16
			53.803,75

(1) Cf TABLEAU 1 R - ANNEXE 2 - COMPTE DE GESTION 1974 - VOLUME III/A - PAGE 7

(2) CLE C/1 - CHAPITRE 4.11 - PLUTONIUM ET TRANSPUTONIUM)

(3) CLE C/2 - CHAPITRE 4.12 (CONTROLE ET GESTION DES MATERIES FISSILES)

(4) COMPTE TENU DES MODIFICATIONS DES PARTS RELATIVES AU BUDGET GENERAL

**NOUVEAUX CALCULS
DE LA PARTICIPATION DES ETATS-MEMBRES
AU FINANCEMENT DES BUDGETS
POUR LES EXERCICES 1971, 1972 ET 1973**

CALCUL DE LA PARTICIPATION DES ETATS MEMBRES
AU FINANCEMENT DU BUDGET POUR L'EXERCICE 1973

1. Détermination des crédits à couvrir conformément à la décision du 21.4.1970 - DEPENSES

en u.c.

Catégorie de dépenses	Paiements de l'exercice	Reports à l'exercice 1974	Reports de l'exercice 1972 tombant en annul. (à déduire)	Montant
1. Dépenses de recherches et d'investissement	60.773.301,29	9.147.594,74	776.989,06	69.143.906,97
2. Fonds social européen	20.972.775,56	261.976.320,76	13.729.087,22	269.220.009,10
3. F.E.O.G.A. :				
Section Garantie	684.849.733,30	69.444.356,52	3.593.745.542,32	
Section Orientation	178.002.465,-	7.708.413,60	175.091.586,40	
4. Dépenses administratives et opérationnelles :				
Commission	176.404.814,52	22.451.405,54	1.658.379,18	197.197.840,88
Parlement	21.433.333,99	1.610.865,12	206.686,30	22.837.512,81
Conseil	25.242.544,68	3.322.850,84	673.026,14	27.892.369,38
Cour de Justice	5.084.918,44	741.706,90	133.920,72	5.692.704,62
Aide alimentaire	52.784.339,76	8.098.687,14	30.789.249,08	30.093.777,82
5. Remboursement aux Etats membres de 10% des ressources propres versées	187.895.356,52	62.203.454,16	- 0,02	250.098.810,70
	3.533.729.085,30	1.232.405.084,10	125.120.107,80	4.641.014.061,60

2. Détermination des crédits à couvrir conformément à la décision du 21 avril 1970 - RECETTES

en U.C.

Catégorie des recettes	Montants
1. recettes diverses liées aux activités de recherches et d'investissement	5.196.049,45
2. autres recettes diverses	23.575.638,11
3. montant du prélèvement CECA affecté aux dépenses administratives	18.000.000,-
4. contributions des Etats membres aux programmes complémentaires C.E.E.A.	10.355.566,41
	57.127.253,97
Dépenses à couvrir conformément à la décision du 21.4.1970	4.583.886.807,63

Répartition des dépenses conformément aux dispositions de l'article 3

paragraphe 2 de la décision du 21 avril 1970

compte tenu des dispositions des articles 127 à 132 du Traité d'adhésion

en U.C.

3.

Etats membres	Ressources propres versées	Contributions Etats membres selon clé art. 3 §2 (art. 129 et 130 Traité adhés.)	Total des parts des Etats membres	Part relative en %
Belgique	175.721.966,46	127.678.478,13	303.400.444,59	6,6188
Danemark	38.631.769,46	23.114.045,25	61.745.814,71	1,3470
Allemagne	731.213.597,45	617.735.902,21	1.348.949.506,66	29,4281
France	448.675.801,04	612.102.513,17	1.060.778.314,21	23,1415
Irlande	12.686.667,-	5.731.531,55	18.418.198,55	0,4018
Italie	403.524.327,18	379.277.053,05	782.801.380,23	17,0772
Luxembourg	2.969.206,70	3.754.205,36	6.723.412,06	0,1467
Pays-Bas	280.607.612,28	137.066.079,53	417.673.691,81	9,1118
Royaume-Uni	401.866.226,03	181.529.818,78	583.396.044,81	12,7271
T o t a u x	2.495.897.173,60	2.087.989.634,03	4.583.886.807,63	100,-

Ajustement de la part relative des Etats membres destiné à déterminer la part relative des nouveaux Etats membres

Exercice 1973

4.

Etats membres	Part relative de référence 1972 (+ 1 %)	Plafonds (+ 1 %)	Planchers (- 1,5 %)	Part relative avant ajustement (tab.3)	Part relative en-dessous du plafond au-dessus du plancher du plafond	Differences	Répartition du solde	Parts relatives ajustées
Belgique	7,4334	7,5077	7,3219	6,6188	+ 0,7031	+ 0,0535	7,3754	
Danemark	1,1070	1,1181	1,0904	1,3470	-	- 0,2289	-	1,1181
Allemagne	28,7912	29,0791	28,3593	29,4281	-	- 0,3490	-	29,0791
France	24,9580	25,2076	24,5836	23,1415	+ 1,4421	-	+ 0,2568	24,8404
Irlande	0,2745	0,2772	0,2704	0,4018	-	0,1246	-	0,2772
Italie	19,2038	19,3958	18,9157	17,0772	+ 1,8385	-	+ 0,1591	19,0748
Luxembourg	0,1795	0,1813	0,1768	0,1467	+ 0,0301	-	+ 0,0016	0,1784
Pays-Bas	9,3586	9,4522	9,2182	9,1118	+ 0,1064	-	+ 0,0575	9,2757
Royaume-Uni	8,6940	8,7809	8,5636	12,7271	-	- 3,9462	-	8,7809
Totaux	100,-	100,9999	98,4999	100,-	+ 4,1202	- 4,6487	+ 0,5285	100,-
							0,5285	
								Solde à répartir

répartition des dépenses, autres que celles financées par les trois nouveaux

Etats membres, entre les anciens Etats membres conformément aux dispositions de l'article 3, §2 de la décision du 21.4.1970

5.

en U.C.

Etats membres	Ressources propres versées	Contributions E.M. selon clé art. 3§2	Total des parts des Etats membres	Parts relatives en %
Belgique	175.721.966,46	141.080.198,89	316.802.165,35	7,6942
Allemagne	731.213.597,45	682.579.197,57	1.413.792.795,02	34,3368
France	448.675.801,04	676.355.071,15	1.125.030.872,19	27,3237
Italie	403.524.327,18	419.091.179,05	822.615.506,23	19,9789
Luxembourg	2.969.206,70	4.149.417,61	7.118.624,31	0,1729
Pays-Bas	280.607.612,28	151.453.742,93	432.061.355,21	10,4935
Totaux	2.042.712.511,11	2.074.708.807,20	4.117.421.318,31	100,-
Danemark	1,1181 %) 51.252.438,40	Total des dépenses	4.583.886.807,63
Irlande	0,2772 %)) 12.706.534,23	Part supportée par les nouveaux E.M.	466.465.480,32
Royaume-Uni	<u>8,7802 %</u> <u>10,1762 %</u>) <u>402.506.516,62</u> <u>466.465.489,32</u>	A charge des anciens Etats membres	<u>4.117.421.318,31</u>

Ajustement de la part relative des anciens Etats membres pour l'exercice 1973
 (Application de l'article 3, §3, alinéa 1 de la décision du 21.4.1970)

Etats membres	Parts relatives de réf. (1972)	Plafonds (+ 1 %)	Planchers avant ajustement (-1,5 %)	Parts rel. en-dessous du plafond		Première répartition	Deuxième répartition	Parts relatives ajustées
				en-dessous du plancher	au-dessus du plafond			
Belgique	8,2662	8,3489	8,1422	7,6942	+ 0,4480	-	-	+ 0,0499
Allemagne	32,0171	32,3373	31,5368	34,2368	-	- 1,995	-	-
France	27,7544	28,0319	27,3381	27,3237	+ 0,0144	-	-	+ 0,2395
Italie	21,3555	21,5691	21,0352	19,9789	+ 1,0563	-	-	+ 0,1484
Luxembourg	0,1996	0,2016	0,1966	0,1729	+ 0,0237	-	-	+ 0,0015
Pays-Bas	10,4072	10,5113	10,2511	10,4935	-	+ 0,0178	-	+ 0,0113
Totaux	100,-	101,0001	98,5000	100,-	+ 1,5424	- 1,995	+ 0,0178	+ 0,4393
						- 0,4571		+ 0,4571

Solde à répartir

Participation des Etats membres au financement du budget 1973

7.

en U.C.

Etats membres	Répartition des dépenses 1973			Décomposition des recettes
	\$(1)	Montants	Ressources propres	
Belgique	7,3585	337.305.310,74	175.721.966,46	161.583.344,28
Danemark	1,1181	51.252.438,40	38.631.769,46	12.620.668,94
Allemagne	29,0466	1.331.463.265,46	731.213.597,45	600.249.668,01
France	24,7712	1.135.483.768,89	448.675.801,04	686.807.967,85
Irlande	0,2772	12.706.534,23	12.706.534,23	-
Italie	19,0279	872.217.397,87	403.524.327,18	468.693.070,69
Luxembourg	0,1779	8.154.734,63	2.969.206,70	5.185.527,93
Pays-Bas	9,4417	432.796.840,72	280.607.612,28	152.189.228,44
Royaume-Uni	8,7809	402.506.516,69	402.506.516,69	-
Totaux	100,-	4.583.886.807,63	2.496.557.331,49	2.087.329.476,14

(1) Les pourcentages du tableau 6 calculés pour les six ont été transformés à Neuf

Situation de trésorerie

8.

en U.C.

Etats membres	Versements effectués conformément à l'article 31 du règlement financier		Montants détenus par la Commission à la fin de l'exercice 1972	Droits constatés	Contributions	Différence (b+c+d-e-f)
	ressources propres	Avances de trésorerie				
a	b	c	d	e	f	g
Belgique	175.721.966,46	160.566.466,53	12.053.353,82	175.721.966,46	161.583.344,28	11.036.466,07
Danemark	38.631.769,46	18.966.222,50	-	38.631.769,46	12.620.668,94	6.345.553,56
Allemagne	731.213.597,45	547.996.620,73	76.168.204,58	731.213.597,45	600.249.668,01	23.915.157,30
France	448.675.801,04	684.067.388,98	29.670.967,54	448.675.801,04	686.807.967,85	26.930.388,67
Irlande	12.686.667,-	2.513.528,15	-	12.706.534,23	-	2.493.660,92
Italie	403.524.327,18	431.141.458,44	44.401.776,82	403.524.327,18	468.693.070,69	6.850.164,57
Luxembourg	2.969.206,70	5.181.117,-	147.324,67	2.969.206,70	5.185.527,93	142.913,74
Pays-Bas	280.607.612,28	138.016.973,17	23.930.011,48	280.607.612,28	152.189.228,44	9.757.756,21
Royaume-Uni	401.866.226,03	79.618.810,29	-	402.506.516,69	-	78.978.519,63
Totaux	2.495.897.173,60	2.068.068.575,79	186.371.638,91	2.496.557.331,49	2.087.329.476,14	166.450.580,67

1) REPARTITION DES DEPENSES NETTES ENTRE LES ETATS MEMBRES

CLE DE FINANCEMENT	%	BELGIQUE	%	DANEMARK	%	ALLEMAGNE	%	FRANCE	%	IRLANDE	%	ITALIE	%	LUXEMBOURG	%	PAYS-BAS	%	ROYAUME-UNI	%	TOTAL PAR CLE DE FINANCEMENT
A/1	14,15	49.525,66	-	-	42,89	550.117,00	-	-	-	-	32,89	115.116,54	0,20	700,00	9,87	34.545,47	-	-	100	350.008,67
A/2	-	-	-	-	33,31	(-)	4.047,24	33,31	(-)	-	25,52	(-)	5.100,73	0,20	(-)	24,30	7,66	(-)	100	(-)
A/3	-	-	-	-	41,00	5.447,60	-	-	-	-	23,00	3.055,97	-	-	36,00	4,783,26	-	-	100	13.286,83
A/4	3,00	(-)	385,93	-	40,50	(-)	5.210,00	-	-	-	25,00	(-)	3.246,05	0,20	(-)	25,73	31,30	(-)	100	(-)
B/1	14,15	8.665,90	-	-	42,89	26.267,18	-	-	-	-	32,89	20.142,87	0,20	122,49	9,87	6.044,69	-	-	100	61.243,13
B/2	5,71	3.341,41	-	-	47,60	10.124,21	-	-	-	-	36,49	7.761,19	0,20	42,54	-	-	-	-	100	21.269,35
B/3	10,63	1.784,37	-	-	32,23	5.401,08	32,23	5.401,08	-	-	24,71	4.149,89	0,20	33,52	-	-	-	-	100	16.757,94
B/4	3,00	20.365,84	-	-	40,50	274.911,81	-	-	-	-	25,00	169.698,65	0,20	1.357,58	31,30	212.462,71	-	-	100	678.791,99
C/1 (2)	9,09	168.434,67	1,38	25.570,94	35,87	664.659,13	30,59	566.822,49	0,34	6.300,09	-	-	0,22	4.076,53	11,66	216.055,91	10,85	201.046,88	100	1.852.966,64
C/2 (3)	9,78	121.151,07	1,49	18.503,28	38,61	479.470,95	-	-	0,37	4.594,77	25,29	314.059,07	0,24	2.980,39	12,55	655.819,79	11,67	144.921,68	100	1.244.831,00
C/3	2,25	111.121,96	-	48,85	2.413.875,78	-	-	-	-	-	-	-	-	-	48,85	2.413.875,78	-	-	100	4.935.753,52
C/4	-	-	-	41,00	494.326,00	-	-	-	-	-	23,00	277.304,85	-	-	36,00	434.042,34	-	-	100	1.205.675,17
TOtAUX	-	481.299,95	-	44.074,22	-	4.515.283,50	-	568.176,33	-	10.894,86	-	904.963,23	-	9.263,02	-	3.472.612,74	-	345.968,56	100	10.355.566,41

2) REPARTITION DE L'EXCEDENT SUR CONTRIBUTIONS

CONTRIBUTIONS DEJA RECLAMÉES	562.123,79	44.074,22	4.847.142,52	610.969,87	10.894,86	1.089.556,97	10.434,46	3.596.699,24	345.968,56	11.117.404,49
EXCEDENT DE JA RESTITUE	77.023,84		331.935,20	42.548,24		183.945,38	1.771,44	124.365,98		761.856,08
NOuVEL EXCEDENT (4)					185,30		248,36			433,66
CONTRIBUTION SUPPLÉMENTAIRE A VERSER (4)					124,18			309,48		433,66

(1) Cf TABLEAU 1 R - ANNEExe 2 - COMPTE DE GESTION 1973 - VOLUME III/A - PAGE 9

(2) Cf C/1 - CHAPitre 4,11 - PLUTONIUM ET TRANSPLUTONIERS) CES DEUX SEULES CLES SONT MODIFIÉES PAR LE CALCUL DES PARTS RELATIVES

(3) Cf C/2 - CHAPitre 4,12 - CONTRôle ET GESTION DES MATIERES FISSILES)

(4) RECIFICATION EFFECTUÉE SUR LES DROITS REPORTÉS DE 1973 à 1974

ALCUL DE LA PARTICIPATION DES ETATS MEMBRES

AU FINANCEMENT DU BUDGET POUR L'EXERCICE 1,72

1. Détermination des crédits à couvrir conformément à la décision du 21 avril 1970 - DEPENSES

en U.C.

Catégories de dépenses	Paiements de l'exercice	Reports à l'exercice 1973	Reports de l'exercice 1971 tombant en annulation (à déduire)	Montants
1. Dépenses de recherches et d'investissement.	63.740.893,99	12.270.079,05	866.185,86	75.144.787,18
2. Fonds social européen	54.805.656,48	42.692.682,66	-	97.498.339,14
3. F.E.O.G.A. : section Garantie section Orientation	2.289.723.599,62 5.370.816,-	265.301.475,72 169.459.184,-	252.297.675,94 -	2.302.727.399,40 174.830.000,-
4. Dépenses administratives et opérationnelles :				
Commission	126.280.549,56	12.597.287,60	1.548.503,86	137.329.333,30
Parlement	13.656.725,06	1.360.808,12	111.901,76	14.905.631,42
Conseil	20.195.162,56	3.006.760,16	72.057,96	23.129.864,76
Cour de Justice	3.061.901,80	438.639,76	21.655,84	3.478.885,72
Aide alimentaire	-	82.823.000,-	13.177.000,-	69.646.000,-
5. Remboursement aux Etats membres 10% ressources propres versées	127.042.696,72	48.639.749,34	-	175.682.446,06
	2.703.878.001,79	638.589.666,41	268.094.981,22	3.074.372.686,98

2. Détermination des crédits à couvrir conformément à la décision du 21 avril 1970 - RECETTES

en U.C.

Catégories des recettes	Montants
1. Recettes diverses liées aux activités de recherches et d'investissement de la CEEA	9.493.549,36
2. Autres recettes diverses	26.487.569,23
3. Montant des prélevements C.E.C.A. affecté aux dépenses administratives	18.000.000,-
4. Contribution des Etats membres aux programmes complémentaires CEEA	<u>26.953.950,40</u>
Total des recettes	80.935.068,99
Dépenses à couvrir conformément à la décision du 21 avril 1970	2.993.437.617,99

Répartition des dépenses conformément aux dispositions de l'article 3

paragraphe 2 de la décision du 21 avril 1970

en U.C.

3.

Etats membres	Ressources propres versées	Contributions Etats membres selon clé art 3 § 2	Total des parts des Etats membres	Part relative en %
Belgique	153.383.861,66	84.089.694,70	237.473.556,36	7,9331
Allemagne	621.760.514,22	406.845.728,78	1.028.606.243,-	34,3621
France	368.471.594,22	403.135.889,31	771.607.483,53	25,7766
Italie	375.353.386,40	249.795.857,79	625.149.244,19	20,8840
Luxembourg	2.790.337,74	2.473.226,32	5.263.564,06	0,1758
Pays-Bas	235.064.766,36	90.272.760,49	325.337.526,85	10,8684
Totaux	1.756.824.460,60	1.236.613.157,39	2.993.437.617,99	100,-

Ajustement de la part relative de chaque Etats membre pour l'exercice 1972

(application de l'article 3, §3, al. 1 de la décision du 21.4.1970)

Etats membres	Part relative de référence (1971)	Plafonds (+ 1%)	Planchers (-1,5%)	Part relative avant ajustement	Différences		Répartition du solde	Parts relatives ajustées
					en-dessous du plancher	au-dessus du plancher		
Belgique	8,3402*	8,4236	8,2151	7,9331	+ 0,2820	-	+ 0,0511	8,2662
Allemagne	31,7001	32,0171	31,2246	34,3621	-	- 2,3450	-	32,0171
France	27,9280	28,2073	27,5091	25,7766	+ 1,7325	-	+ 0,2453	27,7544
Italie	21,5264	21,7417	21,2035	20,8840	+ 0,3195	-	+ 0,1520	21,3555
Luxembourg	0,2011	0,2031	0,1981	0,1758	+ 0,0223	-	+ 0,0015	0,1996
Pays-Bas	10,3042	10,4072	10,1496	10,8684	-	- 0,4612	-	10,4072
Totaux	100,-	101,-	98,5000	100,-	+ 2,3563	- 2,8062	+ 0,4499	100,-
							- 0,4499	

Solde à répartir :

Participation des Etats membres au financement du budget 1972

5.

en U.C.

Etats membres	Parts relatives	Répartition des dépenses 1972 selon part relative	Décomposition en	
			ressources propres versées	Contrib. imputables à l'exercice 1972
Belgique	8,2662	247.443.540,38	153.383.861,66	94.059.678,72
Allemagne	32,0171	958.411.915,59	621.760.514,22	336.651.401,37
France	27,7544	830.810.650,25	368.471.594,22	462.339.056,03
Italie	21,3555	639.263.570,51	375.353.386,40	263.910.184,11
Luxembourg	0,1996	5.974.901,48	2.790.337,74	3.184.563,74
Pays-Bas	10,4072	311.533.039,78	235.064.766,36	76.468.273,42
Totaux	100,-	2.993.437.617,99	1.756.824.460,60	1.236.613.157,39

Versements de trésorerie

en U.C.

6.

Etats membres	Avances de trésorerie de 1972		Montants détenus par la Commission à la fin de l'exercice 1 à 71	Droits constatés (b+e-f)	Différence (b+e-f)	
	Sommes appelées	Sommes versées				
a	b	c	d	e	f	g
Belgique	78.255.000	78.255.000	-	27.858.032,54	94.059.678,72	12.053.353,82
Allemagne	324.850.000	324.850.000	-	87.969.605,95	336.651.401,37	76.168.204,58
France	393.236.000	393.236.000	-	98.774.023,57	462.339.056,03	29.670.967,54
Italie	234.765.000	234.765.000	-	73.546.960,93	263.910.184,11	44.401.776,82
Luxembourg	2.647.000	2.467.000	180.000	684.888,41	3.184.563,74	147.324,67
Pays-Bas	73.447.000	73.447.000	-	26.951.284,90	76.468.273,42	23.930.011,48
Total	1.107.200.000	1.107.020.000	180.000	315.784.796,30	1.236.613.157,39	186.371.638,91

CALCUL DE LA PARTICIPATION DES ETATS MEMBRES
AU FINANCEMENT DU BUDGET POUR L'EXERCICE 1971

1. Détermination des crédits à couvrir conformément à la décision du 21 avril 1970

Catégories de crédits			Montants en U.C.
1. Dépenses de recherches et d'investissement (chap. XXXIII)			
Paiements effectués	57.907.931,26		
Crédits reportés :			
de droit	6.734.546,82		
autres	<u>367.642,71</u>		65.010.120,79
2. Fonds social européen (titre spécial A)			56.472.770,50
3. F.E.O.G.A. - Section Garantie (titre spécial B)			1.883.585.945,48
4. Dépenses administratives et opérationnelles (titres I à IV)			
	Paiements effectués	Crédits reportés	
Commission	95.624.742,16	15.749.064,06	
Parlement	10.638.668,96	377.204,44	
Conseil	15.448.367,52	1.249.786,26	
Cour	2.419.307,64	75.757,-	
	<u>124.131.086,28</u>	<u>17.451.811,76</u>	141.582.898,04
Aide alimentaire		13.177.000,-	13.177.000,-
5. Remboursement aux Etats membres de 10% des montants versés (Chap. XIX)	85.879.122,18	43.730.693,97	
		<u>Total des dépenses</u>	<u>129.609.816,15</u>
			<u>2.289.438.550,96</u>
Catégories de recettes			Montants en U.C.
1. Recettes diverses liées aux activités de recherches et d'investissement			7.916.814,33
2. Autres recettes diverses			17.569.308,28
3. Montant des prélèvements CECA affectés aux dépenses administratives			18.000.000,-
4. Contributions des Etats membres aux programmes complémentaires CEEA (droits constatés)			<u>26.029.063,15</u>
	<u>Total des recettes</u>		<u>69.515.185,76</u>
Différence			<u>2.219.923.365,20</u>

Répartition des dépenses conformément aux dispositions de l'article 3

paragraphé 2 de la décision du 21 avril 1970

en U.C.

2.

Etats membres	Ressources propres versées	Contributions Etats membres selon clé art. 3 § 2	Total des parts des Etats membres	Part relative en %
Belgique	121.940.122,04	62.820.113,85	184.760.235,89	8,3228
Allemagne	453.894.891,64	303.938.492,02	762.833.383,66	34,3630
France	254.204.490,-	301.167.016,40	555.371.506,40	25,0176
Italie	271.198.149,72	186.612.691,15	457.810.840,87	20,6228
Luxembourg	2.118.440,30	1.847.650,41	3.966.090,71	0,1787
Pays-Bas	187.742.067,80	67.439.239,87	255.181.307,67	11,4951
T o t a u x	1.296.098.161,50	923.825.203,70	2.219.923.365,20	100,-

Ajustement de la part relative de chaque Etat membre pour l'exercice 1971

3.

(Application de l'article 3 par. 3, alinéa 1)

Pays membres	Part relative de référence 1970	Plafonds (+ 1 %)	Planchers (- 1,5%)	Part relative avant ajustement	Différence		Première répartition	Deuxième répartition	Part relative après ajustement
					en-dessous du plancher	au dessus du plafond			
Belgique	8,2576	8,3402	8,1337	8,3228	-	-	+ 0,0174	-	8,3402
Allemagne	31,3862	31,7001	30,9154	34,3630	-	- 2,6629	-	-	31,7001
France	28,0800	28,3608	27,6588	25,0176	+ 2,6412	-	-	+ 0,2692	27,9280
Italie	21,6849	21,9017	21,3596	20,6228	+ 0,7368	-	-	+ 0,1668	21,5264
Luxembourg	0,2025	0,2045	0,1995	0,1787	+ 0,0208	-	-	+ 0,0016	0,2011
Pays-Bas	10,2022	10,3042	10,0492	11,4951	-	- 1,1909	-	-	10,3042
T o t a u x	99,8134	100,8115	98,3162	100,-	+ 3,3988	- 3,8538	+ 0,0174	+ 0,4376	100,-

Solde à répartir

- 0,4550

+ 0,4550

Participation des Etats membres au financement du budget pour l'exercice 1971

4.

en U.C.

Etats membres	Pourcentage	Répartition dépenses 1971 selon part relative	Sommes versées au titre de ressources propres	Contributions imputables à l'exercice 1971
Belgique	8,3402	185.146.048,50	121.940.122,04	63.205.926,46
Allemagne	31,7001	703.717.926,69	458.894.891,64	244.823.035,05
France	27,9280	619.980.197,43	254.204.490,-	365.775.707,43
Italie	21,5264	477.869.583,29	271.198.149,72	206.671.433,57
Luxembourg	0,2011	4.464.265,89	2.118.440,30	2.345.825,59
Pays-Bas	10,3042	228.745.343,40	187.742.067,80	41.003.275,60
Total	100,-	2.219.923.365,20	1.296.098.161,50	923.825.203,70

SÉTION - COMMISSION DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES

VERSEMENTS DE TRÉSORERIE

ANNEXE AU TABLEAU n. 1 - RECETTES

en U.G.

E t a t s m e m b r e s	Appels de contribu- tions (a)	Versé en 1971 (b)	A verser en 1972 (c)	Droits constatés (d)	D i f f é r e n c e (a - d)
Belgique	91.063.959,-	15.093.959,-	15.970.000,-	63.205.926,46	27.858.032,54
Allemagne	332.792.641,-	332.792.641,-	-	244.823.035,05	87.969.605,95
France	464.549.731,-	397.859.731,-	66.690.000,-	365.775.707,43	98.774.023,57
Italie	280.218.394,50	235.898.394,50	44.320.000,-	206.671.433,57	73.546.360,93
Luxembourg	3.030.714,-	2.770.714,-	260.000,-	2.345.825,59	684.888,41
Pays-Bas	67.954.560,50	67.954.560,50	-	41.003.275,60	26.951.284,90
T o t a u x	1.239.610.000,-	1.112.370.000,-	127.240.000,-	923.825.203,70	315.784.796,30